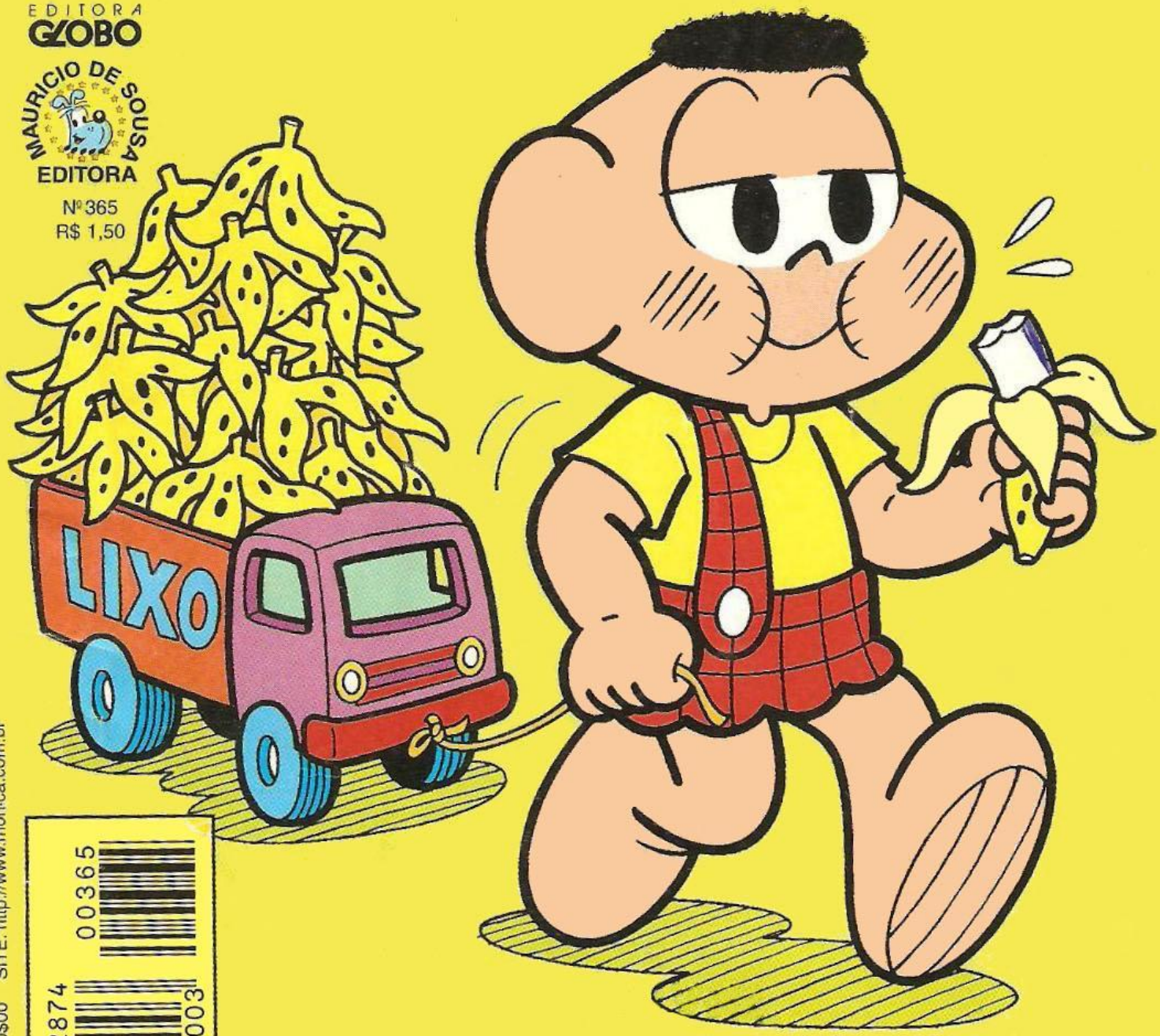
CASCÃO

Scan Néia e João

EDITORA GLOBO

MAURICIO DE SOUSA EDITORA

Nº 365
R$ 1,50



ISSN 0104-2874 00365
9 770104 287003

PORTUGAL / Cont. ESC160$00 SITE: http://www.monica.com.br

MAURICIO

bom humor

alegria

muitas gargalhadas

Abra uma revistinha da Turma da Mônica!

Quando você estiver a fim de rir a valer e se divertir, chame a turminha mais engraçada que existe: a Turma da Mônica claro!

© 2000 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

EDITORA GLOBO

CASCÃO em A TATUAGEM DO CAPITÃO PITOCO

© 2001 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

COMO E DAÍ? NÃO SABE O QUE É ISTO, NÃO?
BOM... AO QUE ME PARECE, UM CHICLETE DE FRAMBOESA!
UM CHICLETE DE FRAMBOESA, VÍRGULA!
ESTE É O CHICLETE DE FRAMBOESA!
OU MELHOR, AQUELE QUE VEM COM UMA TATUAGEM DO CAPITÃO PITOCO!
VEM UMA TATUAGEM NO CHICLETE?
Ô SE VEM! NÃO É MASSA?
NÃO, NÃO! A MINHA MÃE DISSE QUE CRIANÇAS NÃO DEVEM FAZER TATUAGEM! ISSO É COISA SÓ PARA ADULTOS, E...
É TATUAGEM DE MENTIRINHA, Ó!
AH!
QUANTO TEMPO ESPEREI PARA CONSEGUI-LA! NOITES SEM SONO, DIAS SEM FOME ... NERVOSISMO... FRIO NA BARRIGA...

POR QUE TUDO ISSO? CHICLETE NÃO TEM EM QUALQUER LUGAR?
JUNTE UM CHICLETE DA MODA MAIS UMA MESADA MIXURUCA E VOCÊ VAI SABER!

AH! TATUAGEM DA HORA!

CASCÃO...

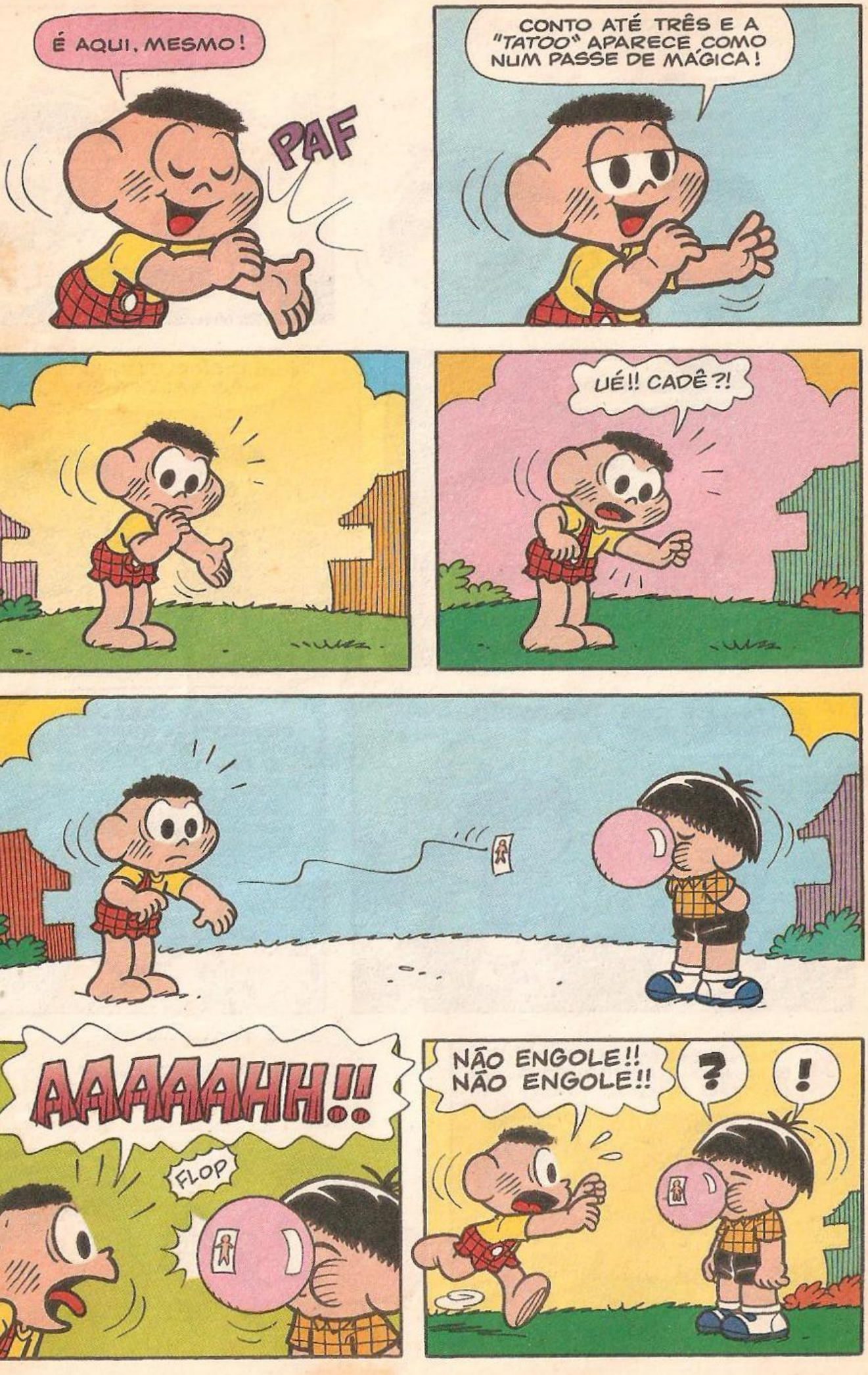
...E O CHICLETE, VOCÊ NÃO VAI COMER?

AH! ONDE É QUE EU COLOCO ELA?
CHOMP! CHOMP!

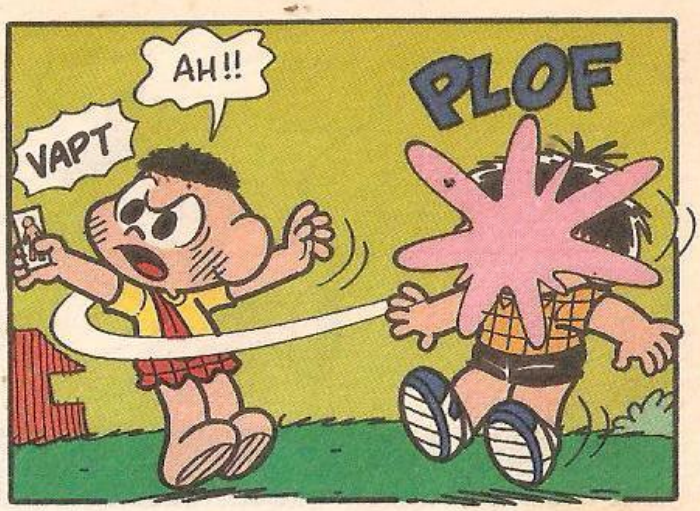
QUEM SABE, NO OMBRO?! EU SEMPRE QUIS TER UM OMBRO COM O CAPITÃO PITOCO!

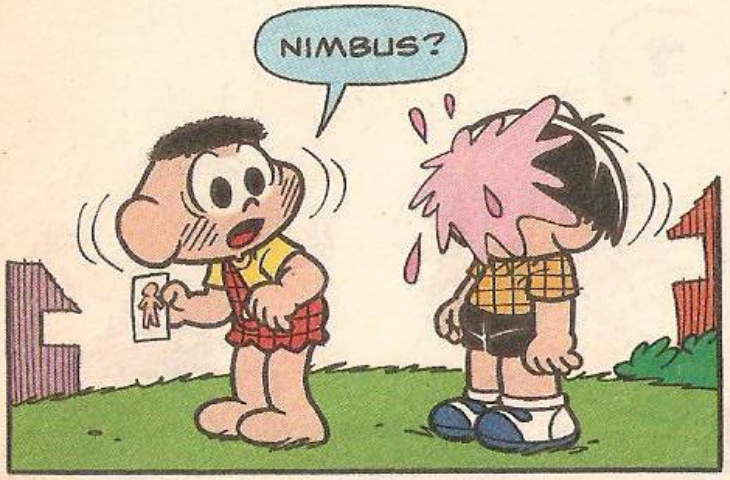
OU NA BARRIGA! ASSIM, QUANDO EU RESPIRO, O CAPITÃO PITOCO INFLA!

JÁ SEI! NO BRAÇO! QUANDO EU FOR JOGAR BOLINHA, TODO MUNDO VAI VER!


É AQUI, MESMO!
PAF
CONTO ATÉ TRÊS E A "TATOO" APARECE COMO NUM PASSE DE MÁGICA!
UÉ!! CADÊ?!
AAAAAHH!!
FLOP
NÃO ENGOLE!! NÃO ENGOLE!!
?
!

GRRR!! GRUDOU MAIS DO QUE PERERECA NO VIDRO!!


AH!!
VAPT
PLOF


NIMBUS?

AH, AH!! PARECE O DOUTOR BORBOLETA, O INIMIGO DO CAPITÃO PITOCO!!

AH! AH! MUITO ENGRAÇADO!
CULPA DA TATUAGEM!

QUE EU ESFREGO, ESFREGO NO BRAÇO E NÃO GRUDA!

VÊ?

TÔ VENDO, SIM... ELA IR PRA BEM LONGE!

AH!! A TATUAGEM!!

PLOF

?
AHÁ!!

PLOSH

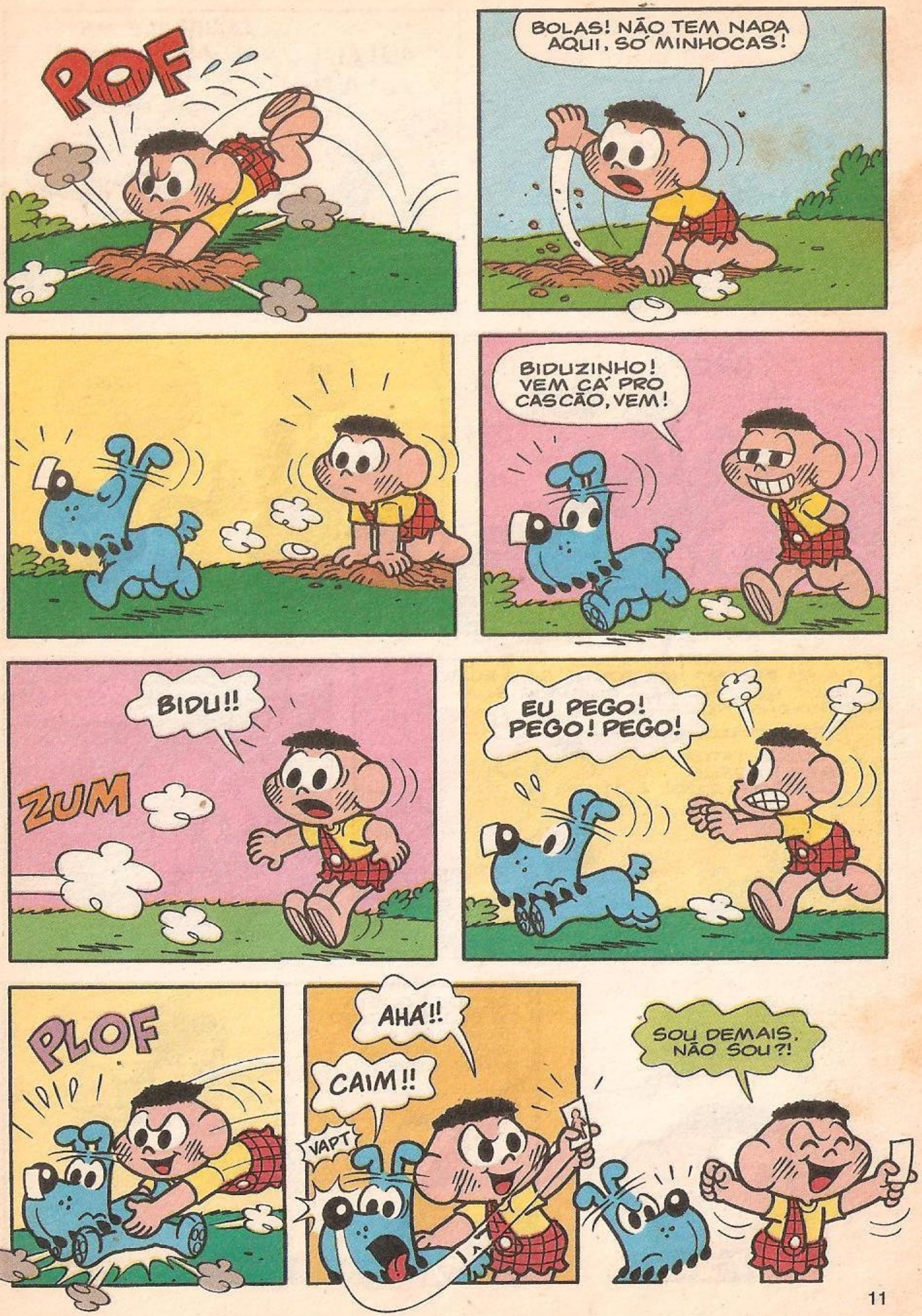
UFA! RECUPEREI A BANDIDA!

BUAÁÁÁ!! MEU SORVETE!!

CALMA, MAGALI... EU NÃO TÔ FALANDO DE VOCÊ!
EU TÔ FALANDO DO SORVETE!!

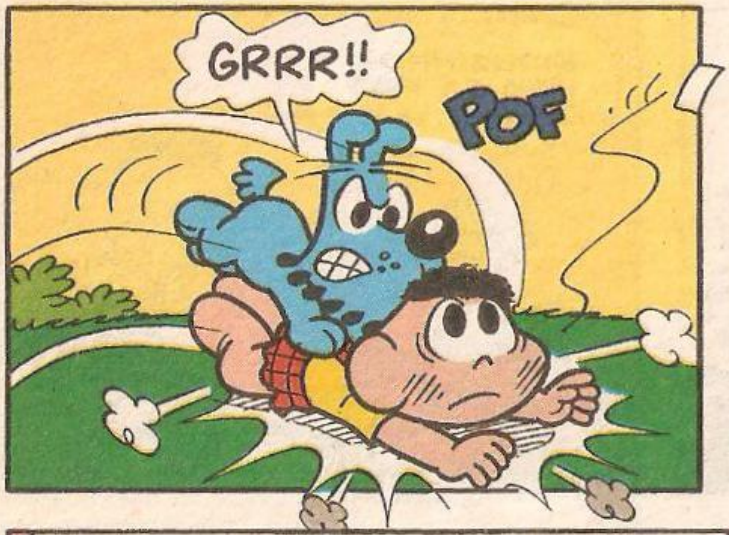
EI, MAGALI! QUE ESCÂNDALO É ESSE?
FOI O CASCÃO QUE DERRUBOU MEU SORVETE!
MAS EU... É QUE... A TATUAGEM...
NINGUÉM DERRUBA O SORVETE DA MINHA AMIGA E SAI CORRENDO ASSIM!
TÁ BOM! ASSIM QUE RECEBER A MESADA, EU PAGO OUTRO PRA VOCÊ!
VOU QUERER UM DE DOIS ANDARES!
COMO SE MINHA MESADA NÃO FOSSE MIXURUCA O BASTANTE...
CADÊ A MINHA TATUAGEM?!
VOU VER SE O SANSÃO JÁ SECOU DO BANHO!

PLOF
NÃO!!
ZAPT
TATUAGEM IDIOTA!!
AGORA, VOCÊ NÃO SAI DE PERTO DE MIM!! NÃO SAI! NÃO SAI...
...SAI...
VOU TER QUE LAVAR ELE DE NOVO!
AH, NÃO!! E AGORA, CADÊ ELA?
RASP
RASP
GAH!!
SAI PRA LÁ, BIDU!!


POF
BOLAS! NÃO TEM NADA AQUI, SÓ MINHOCAS!
BIDUZINHO! VEM CÁ PRO CASCÃO, VEM!
BIDU!!
ZUM
EU PEGO! PEGO! PEGO!
PLOF
AHÁ!!
CAIM!!
VAPT
SOU DEMAIS, NÃO SOU?!

GRR...
BIDU?

AU! AU!
AU! AU!
AAAH!! ELE ME PEGA! ELE ME PEGA!!


GRRR!!
POF

?
AH, NÃO! DE NOVO, NÃO!

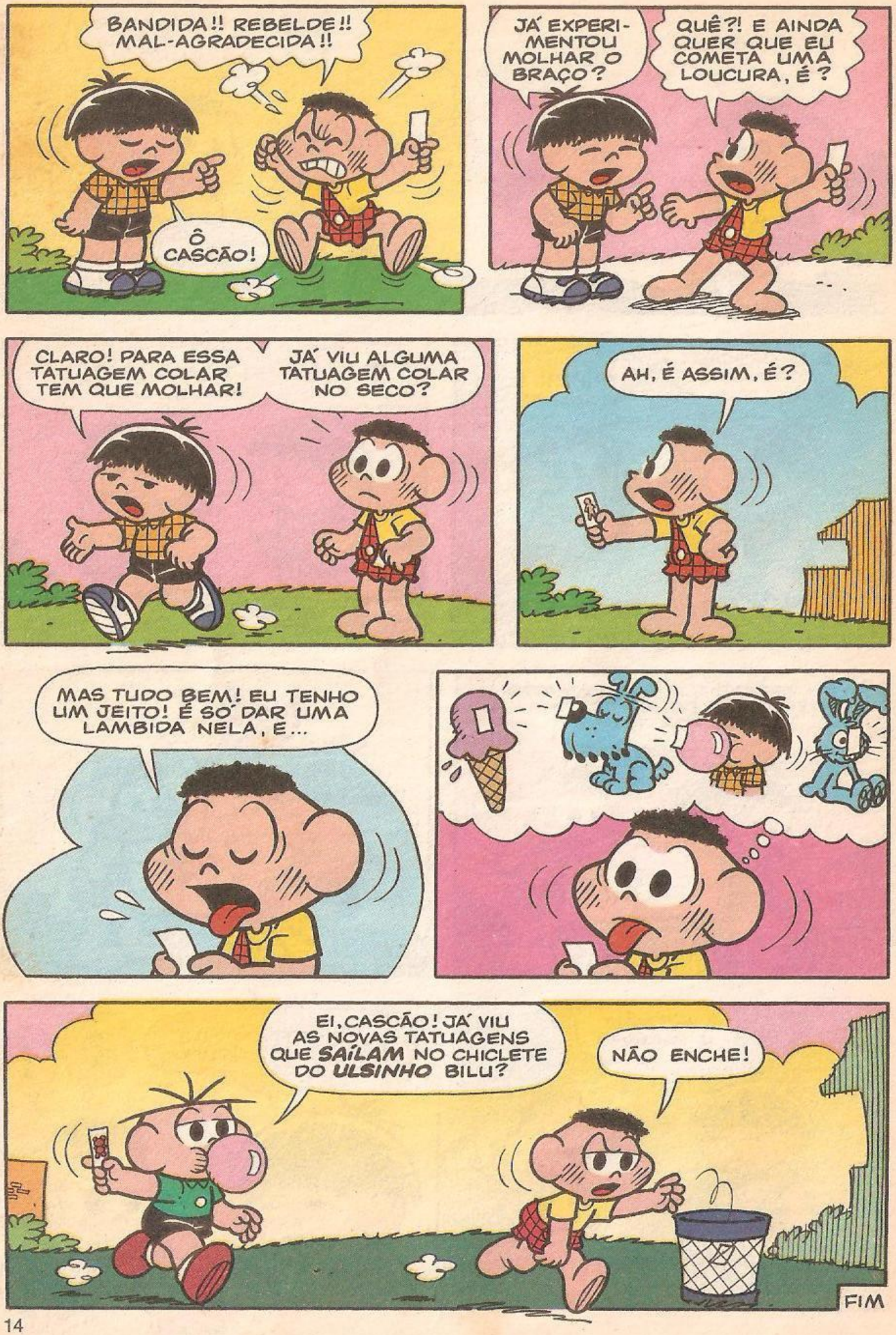
LÁ VAI ELA NO HORIZONTE! SEM RUMO, SEM DESTINO, SEM CUMPRIR SUA FUNÇÃO TATUAGÍSTICA!
ADEUS, TATUAGEM! ADEUS, CAPITÃO PITOCO!

CHUIF!

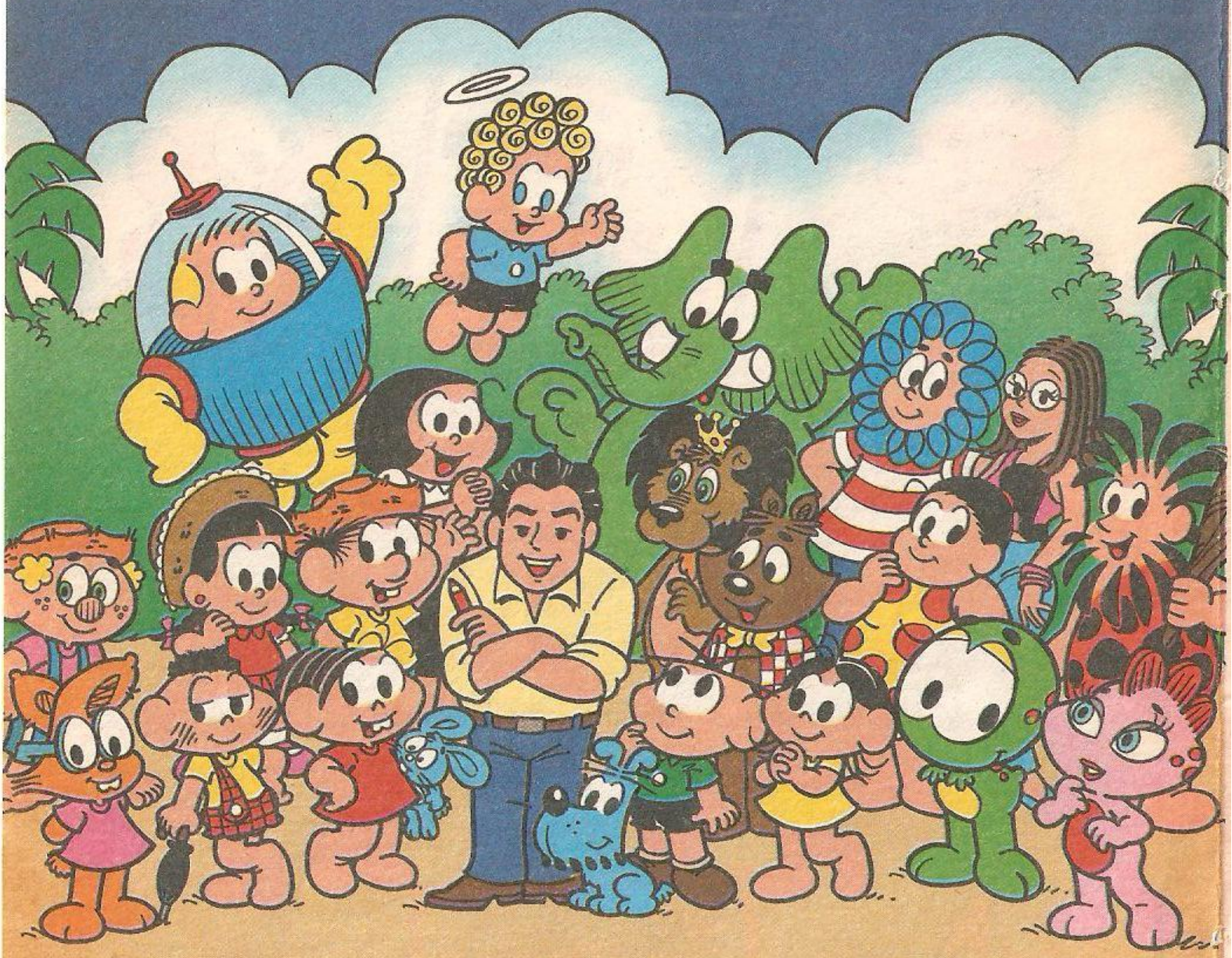
EI, CASCÃO!

SE VOCÊ GOSTA DE SUJEIRA, TUDO BEM, MAS NÃO JOGA LIXO NA MINHA NUVEM!

A TATUAGEM!!
HUNF!
AGORA, VOU TER TODO O CUIDADO DO MUNDO!
E AÍ, CASCÃO! ACHOU A...
SHHH!!
?
TÁ AQUI, Ó!
VOU APROVEITAR QUE ESTAMOS SOZINHOS E COLAR DE UMA VEZ POR TODAS!
PAF
E AÍ? NÃO É MASSA?
Ô! PRINCIPALMENTE, PORQUE NÃO GRUDOU NADA!
?
!


BANDIDA!! REBELDE!! MAL-AGRADECIDA!!
Ô CASCÃO!
JÁ EXPERIMENTOU MOLHAR O BRAÇO?
QUÊ?! E AINDA QUER QUE EU COMETA UMA LOUCURA, É?
CLARO! PARA ESSA TATUAGEM COLAR TEM QUE MOLHAR!
JÁ VIU ALGUMA TATUAGEM COLAR NO SECO?
AH, É ASSIM, É?
MAS TUDO BEM! EU TENHO UM JEITO! É SÓ DAR UMA LAMBIDA NELA, E...
EI, CASCÃO! JÁ VIU AS NOVAS TATUAGENS QUE SAÍLAM NO CHICLETE DO ULSINHO BILU?
NÃO ENCHE!
FIM

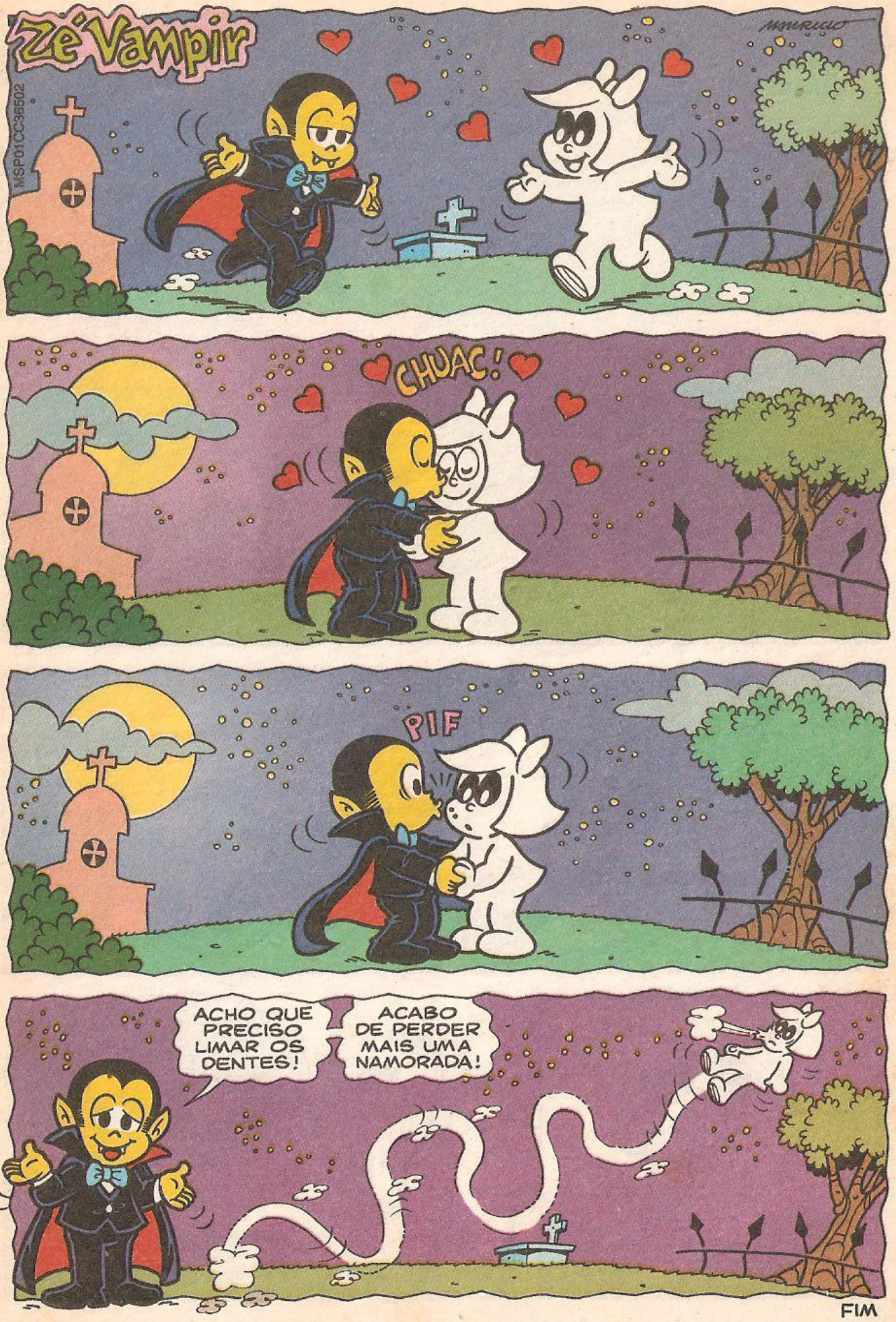
FELIZ 2001



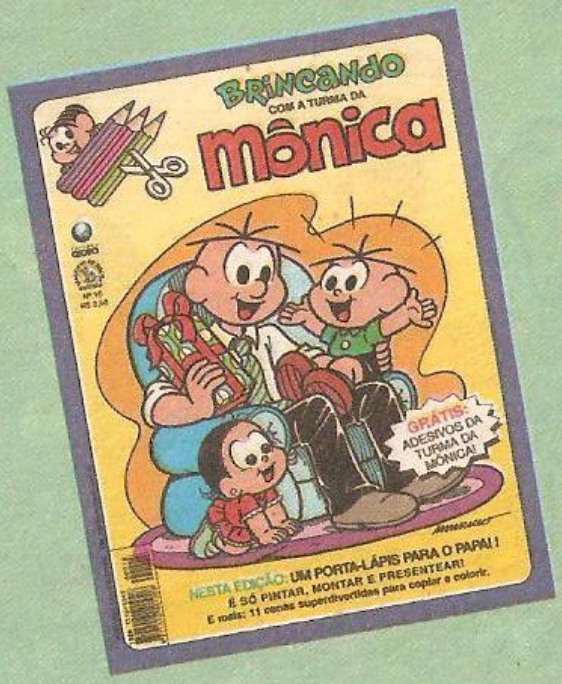
O século XXI chega com novidades e surpresas para todos nós. E o bom nesta história é que a Turma da Mônica vai continuar ao seu lado participando no dia-a-dia, com muito carinho e bom humor. Então... Feliz Século Novo pra você e toda sua turminha.

Mauricio

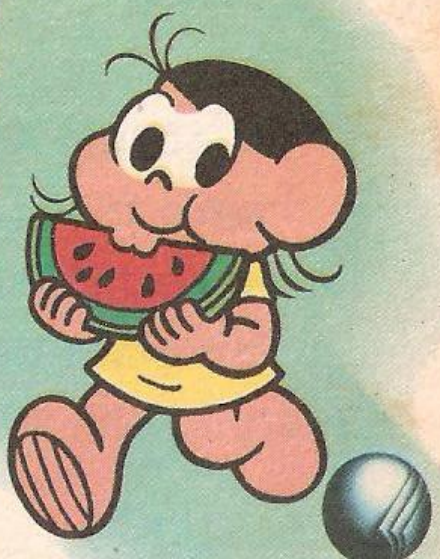
© MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES - BRASIL / 2000


Zé Vampir
MSP01CC38502
MAURICIO
CHUAC!
PIF
ACHO QUE PRECISO LIMAR OS DENTES!
ACABO DE PERDER MAIS UMA NAMORADA!
FIM

Brincadeira é coisa séria!



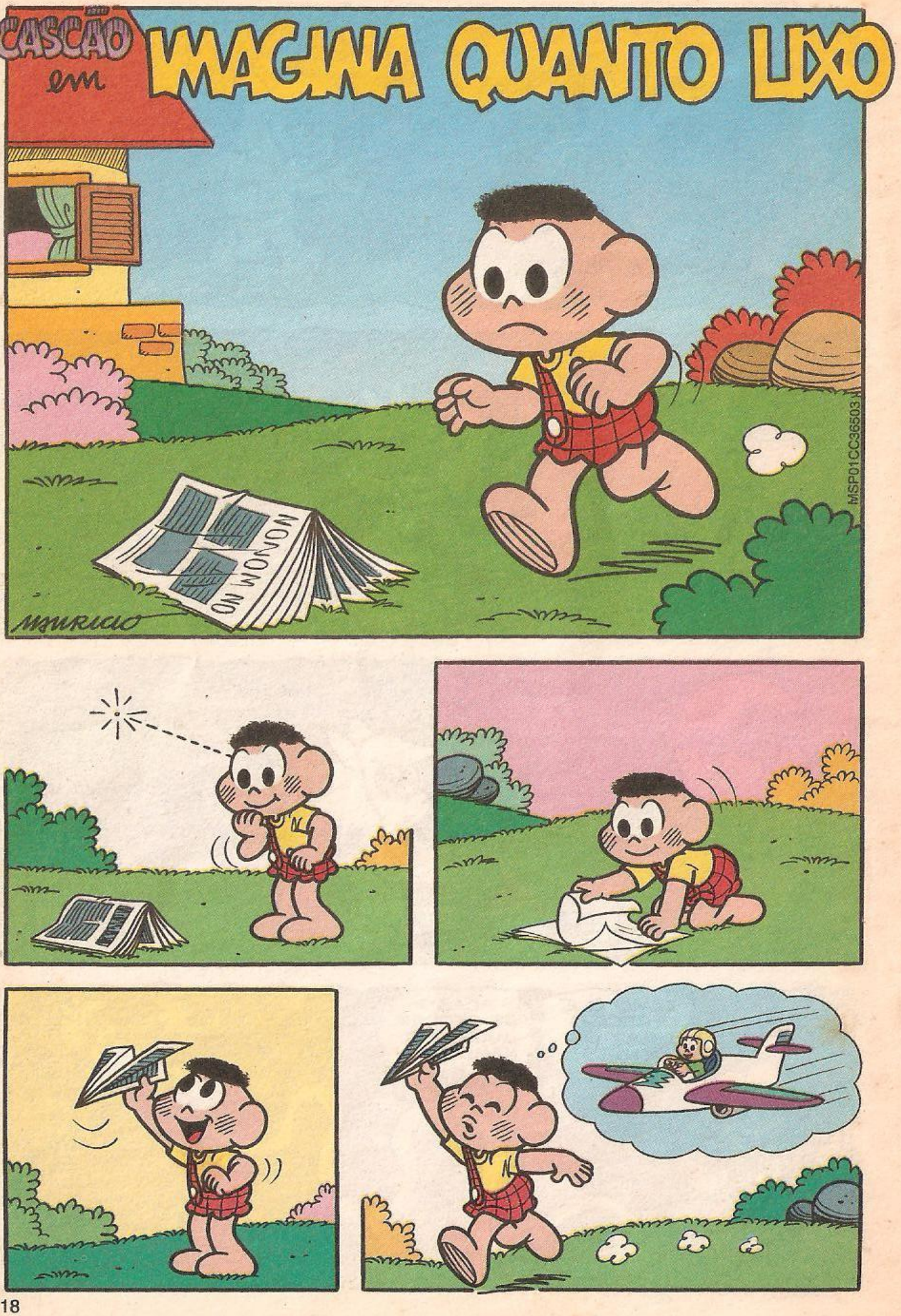
A Turma da Mônica sabe combinar diversão com educação. As revistinhas Cruzadas da Turma da Mônica e Brincando com a Turma da Mônica são a maneira mais gostosa de estimular a inteligência. Tem jogos, passatempos, enigmas, quebra-cabeças e muito mais. Isso é que é aprender brincando!

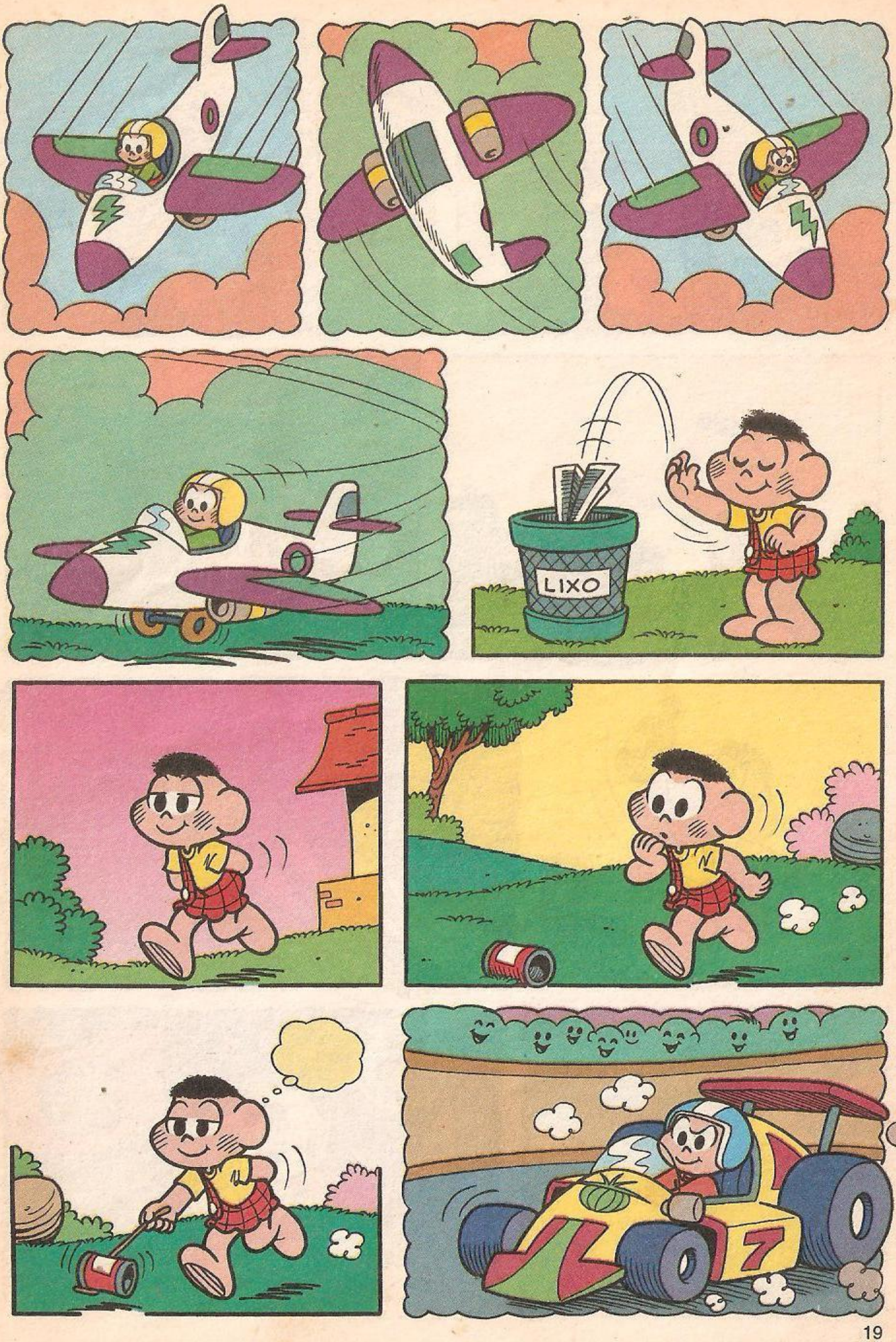


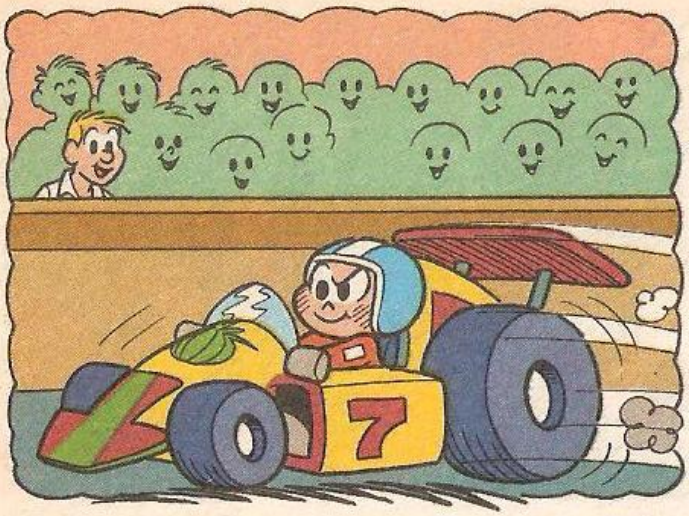
© 2000 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

EDITORA GLOBO

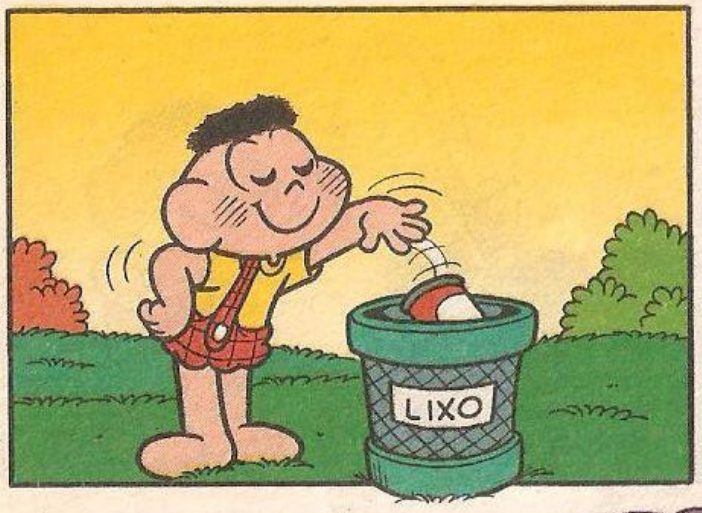
CASCÃO em IMAGINA QUANTO LIXO

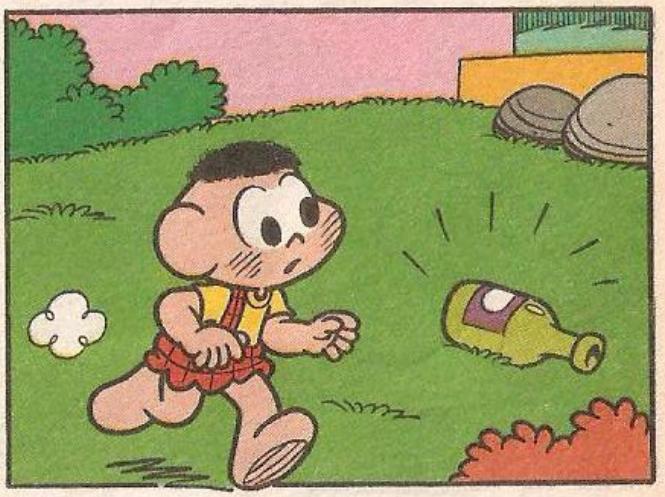


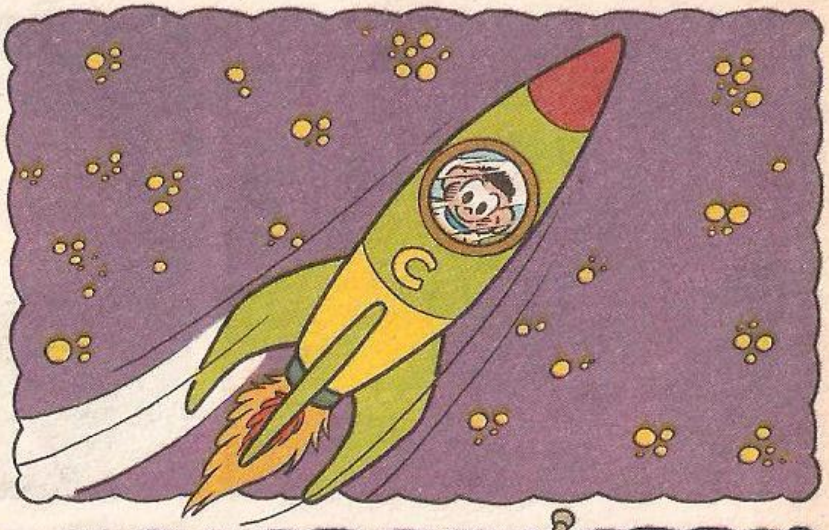

LIXO
7

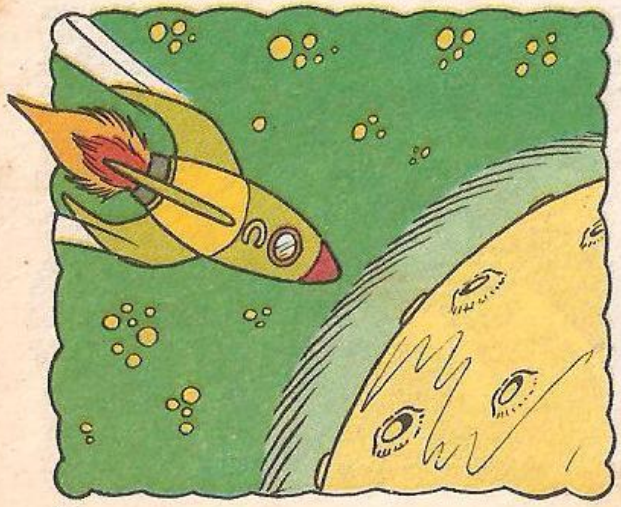

7

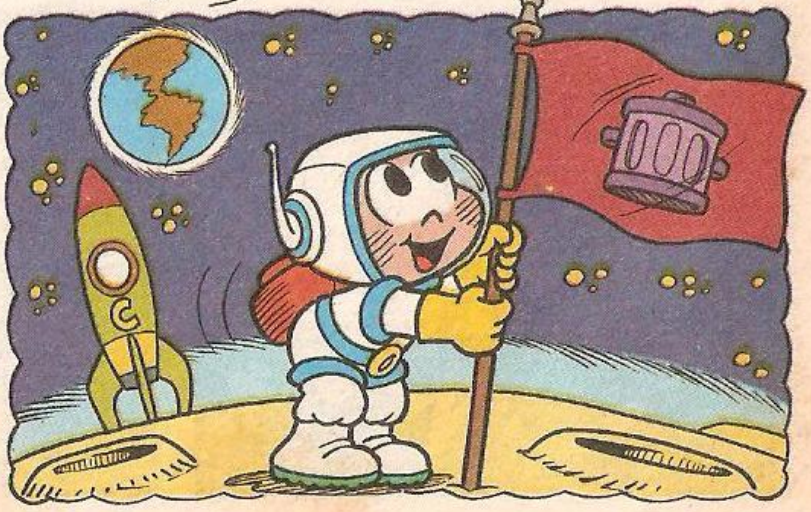
7

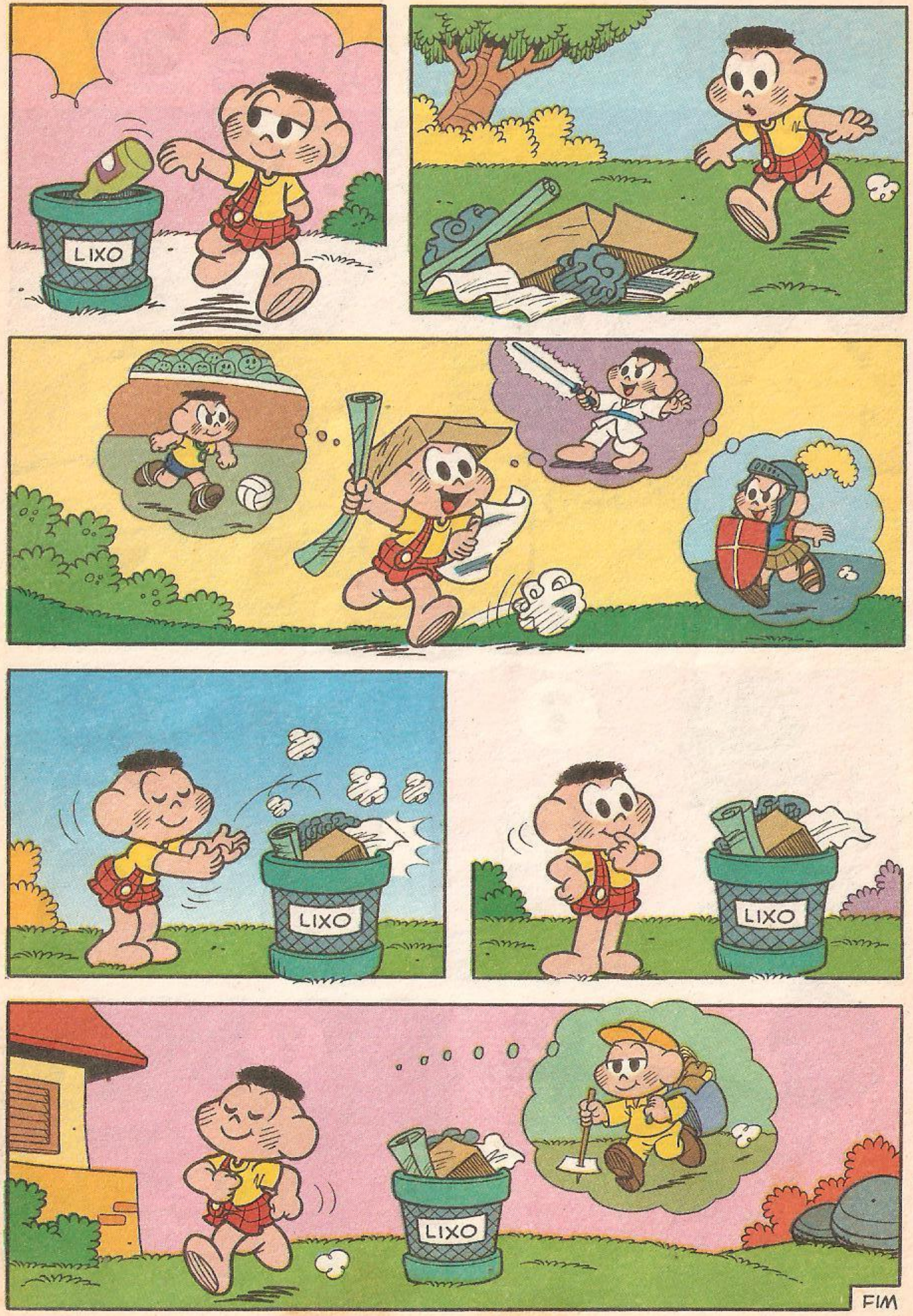

LIXO



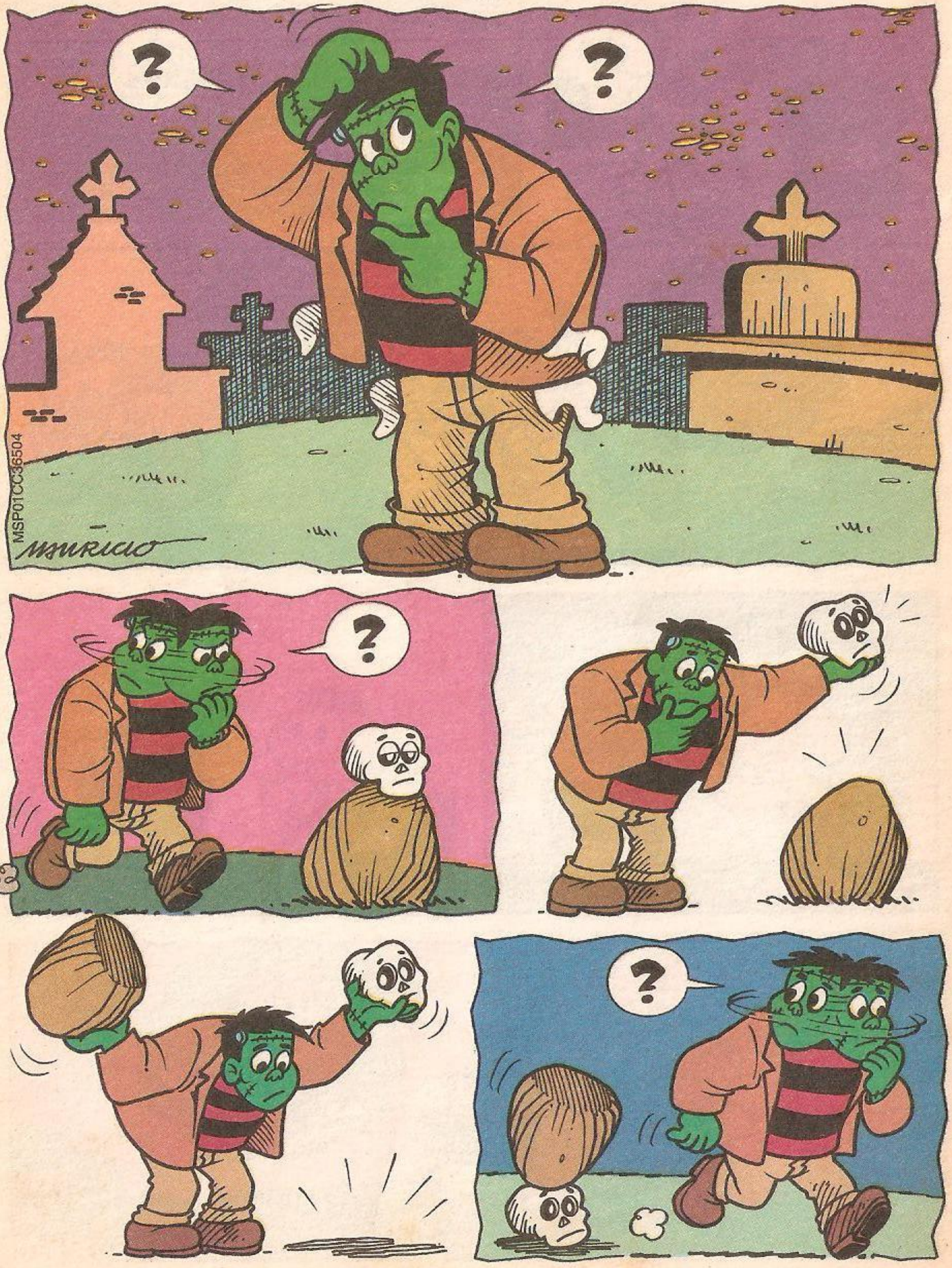






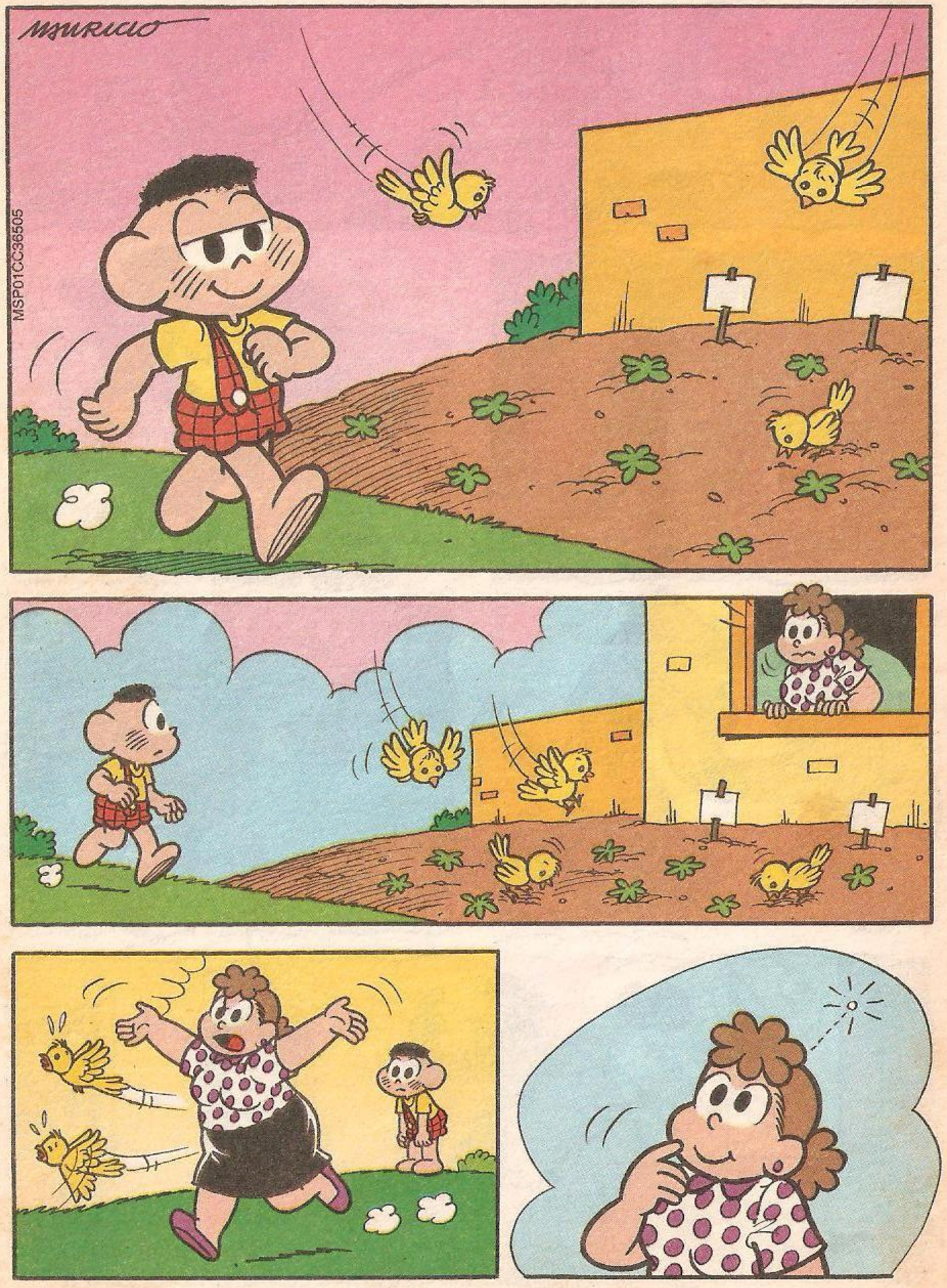

LIXO
LIXO
LIXO
LIXO
FIM

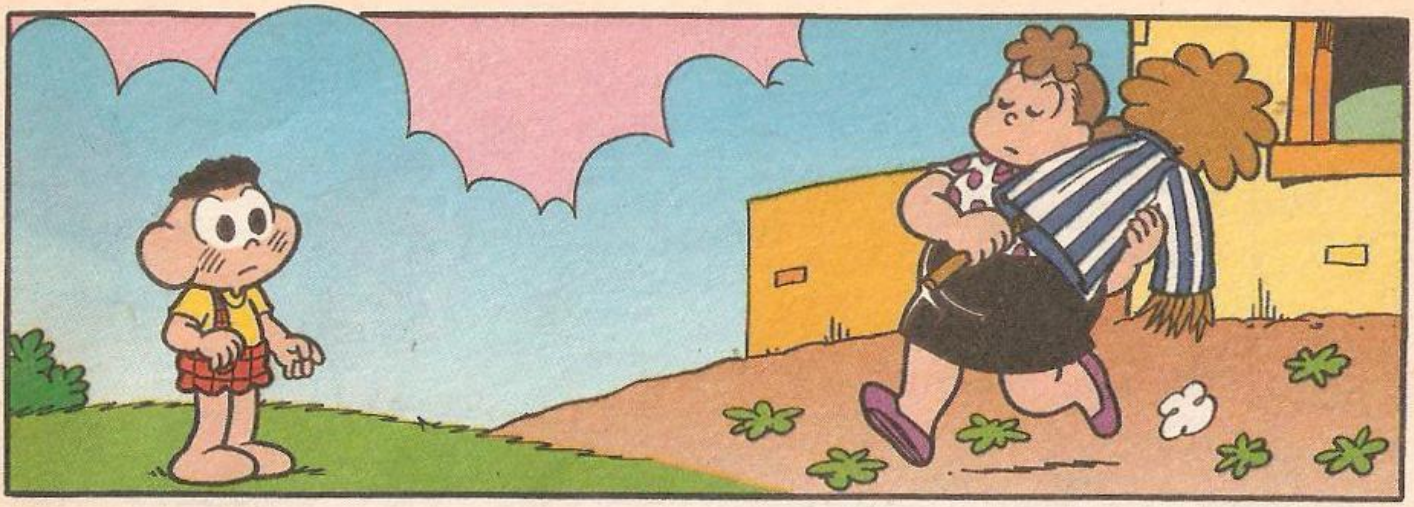
FRANK em CADÊ ?!

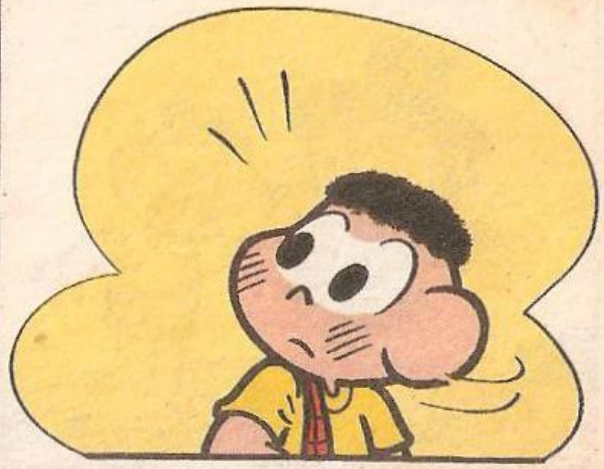


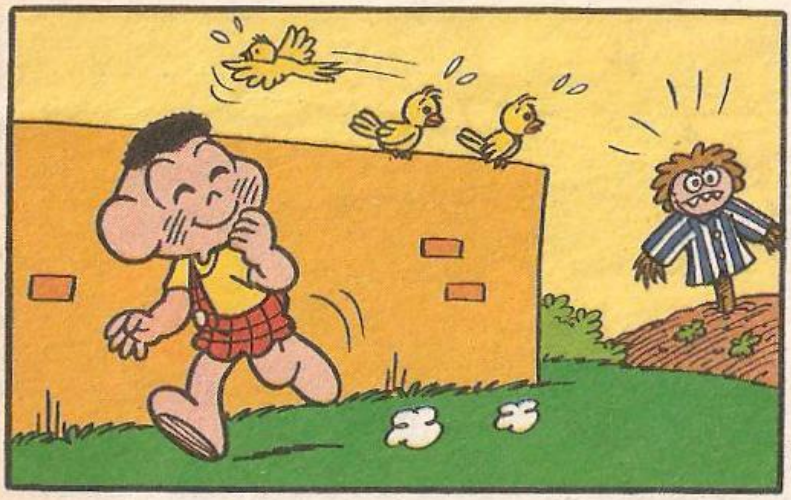
LOBISOMEM
ACHADOS E PERDIDOS
FIM

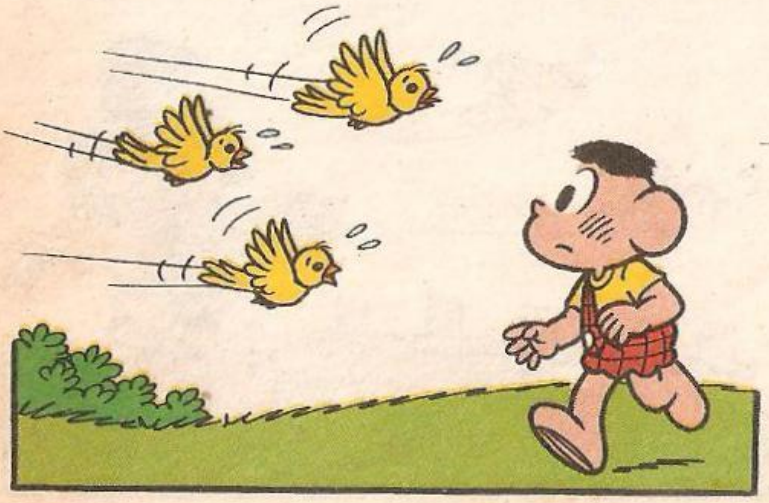
CASCÃO em OS ESPANTALHOS

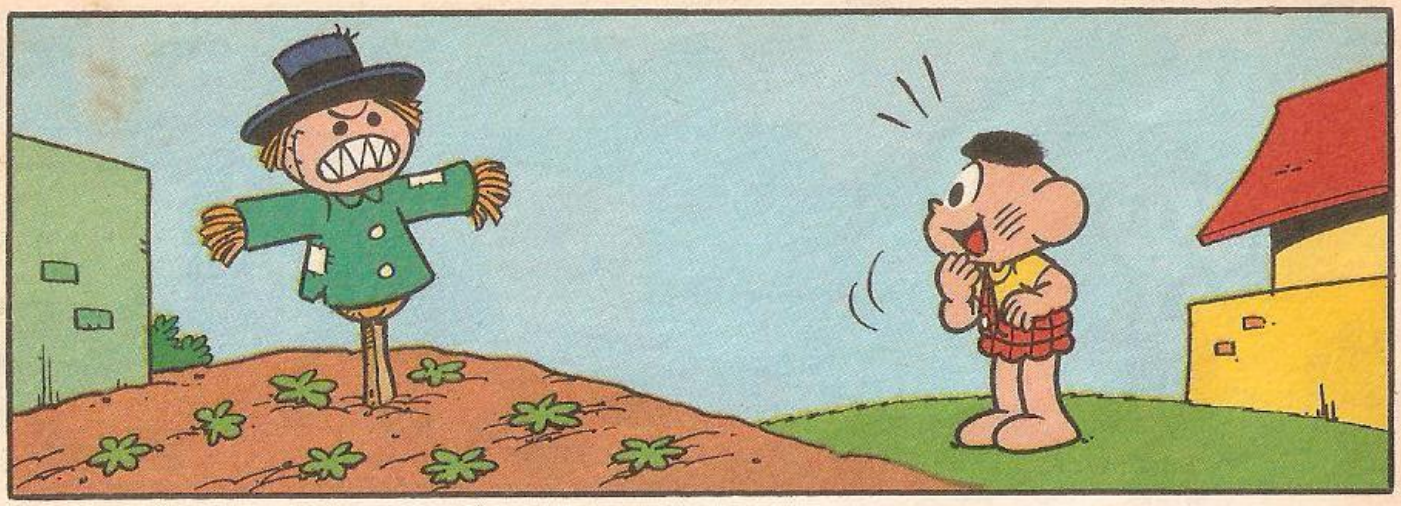


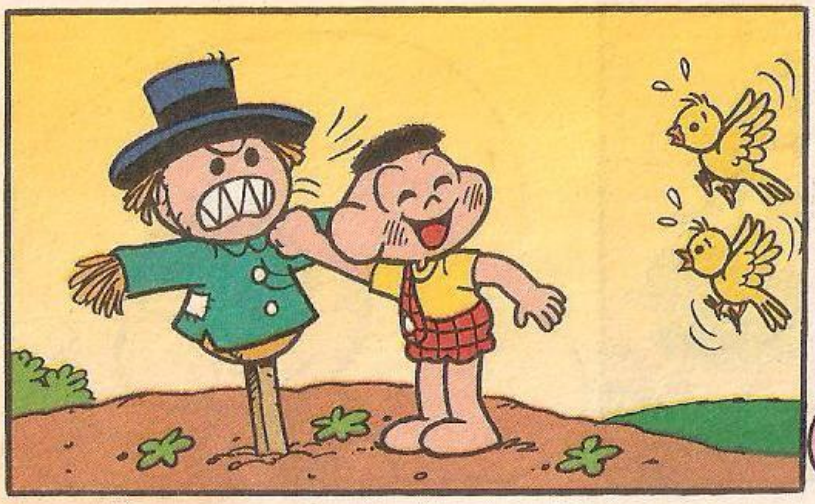


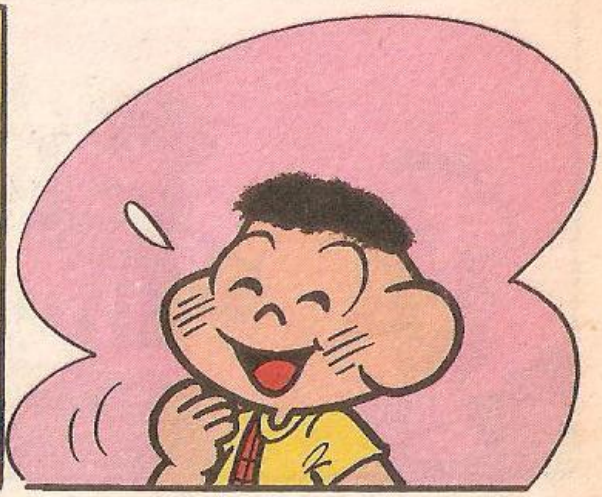


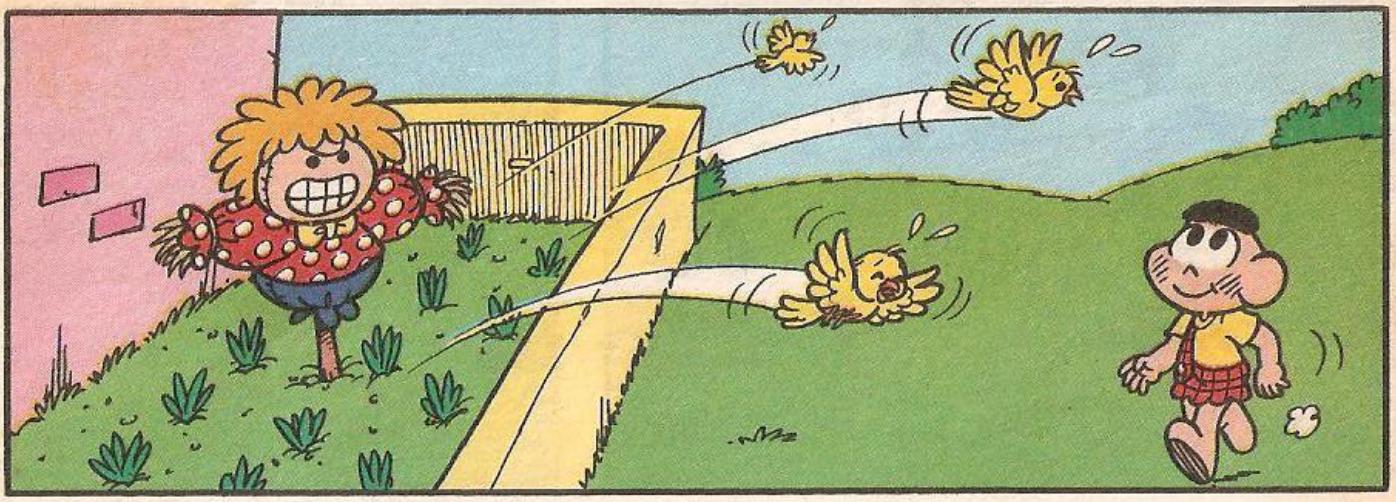


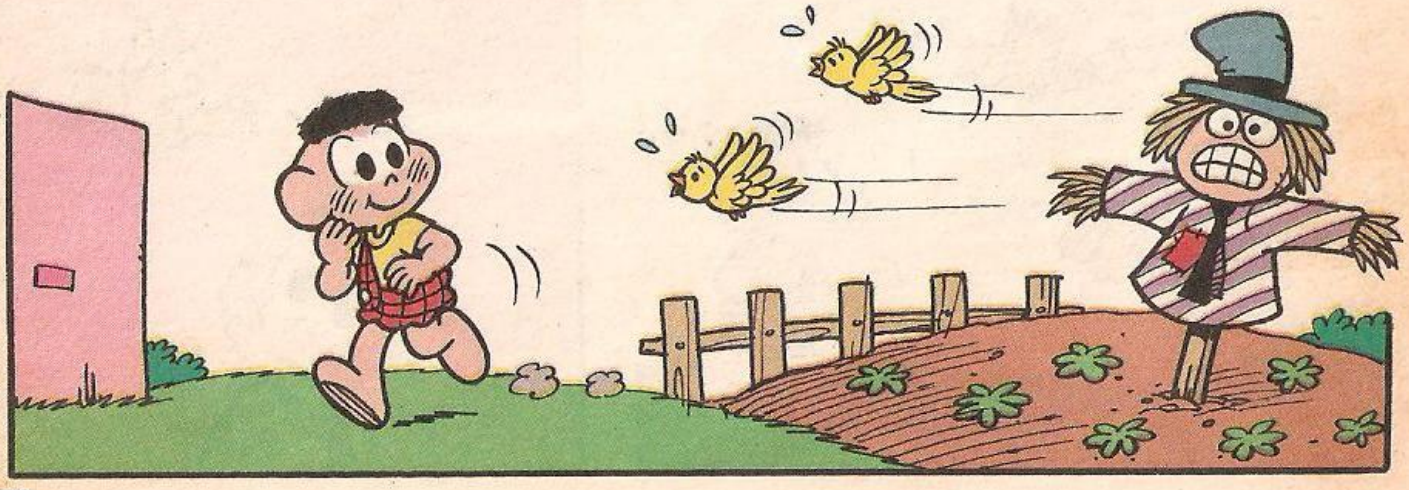


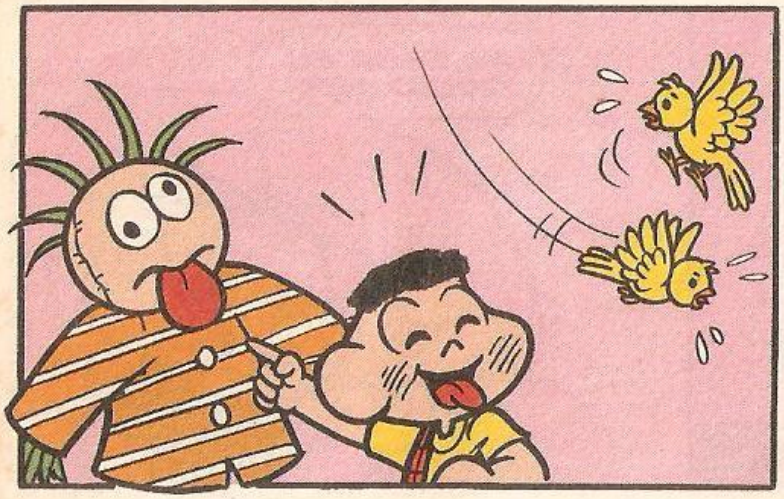


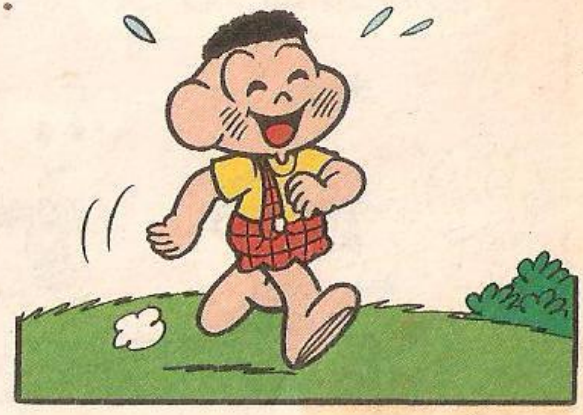


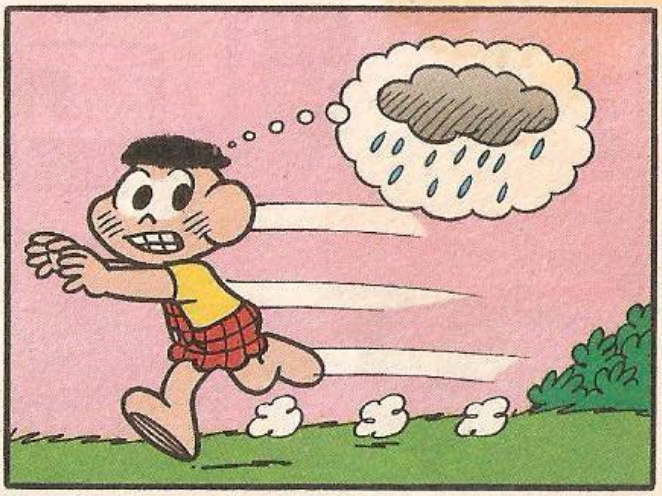


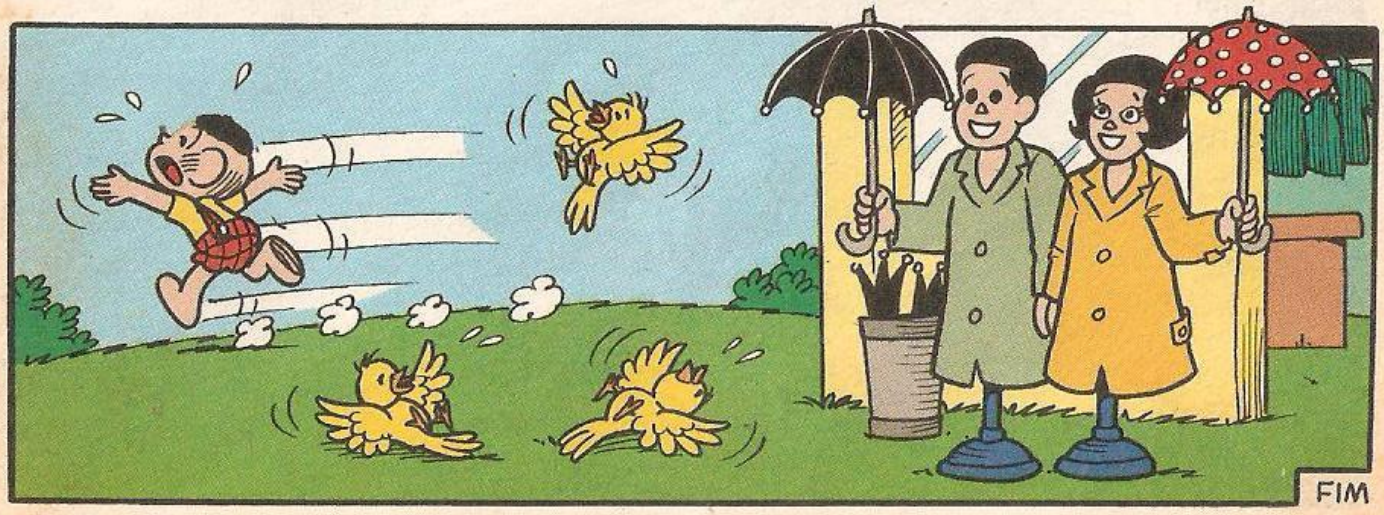


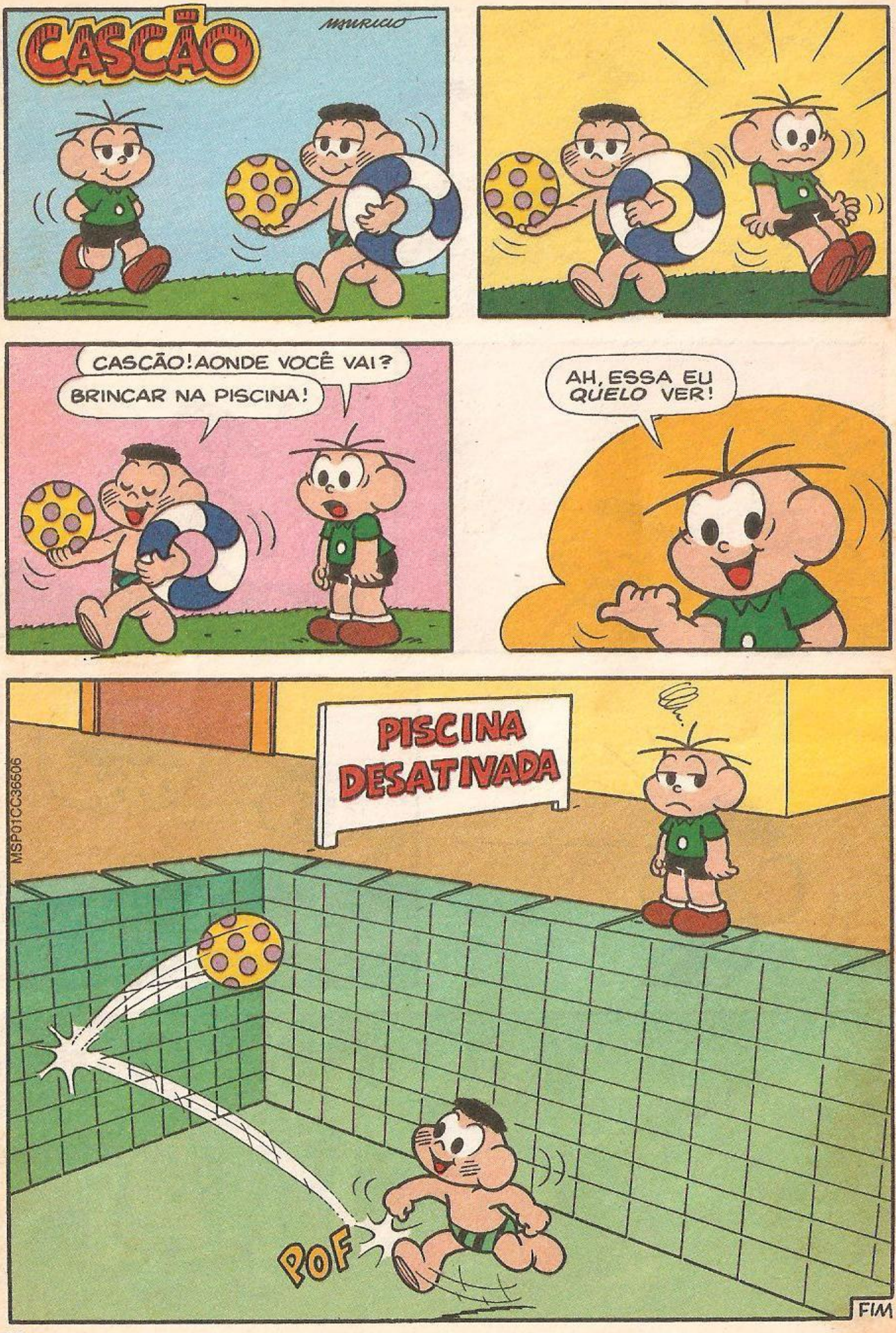




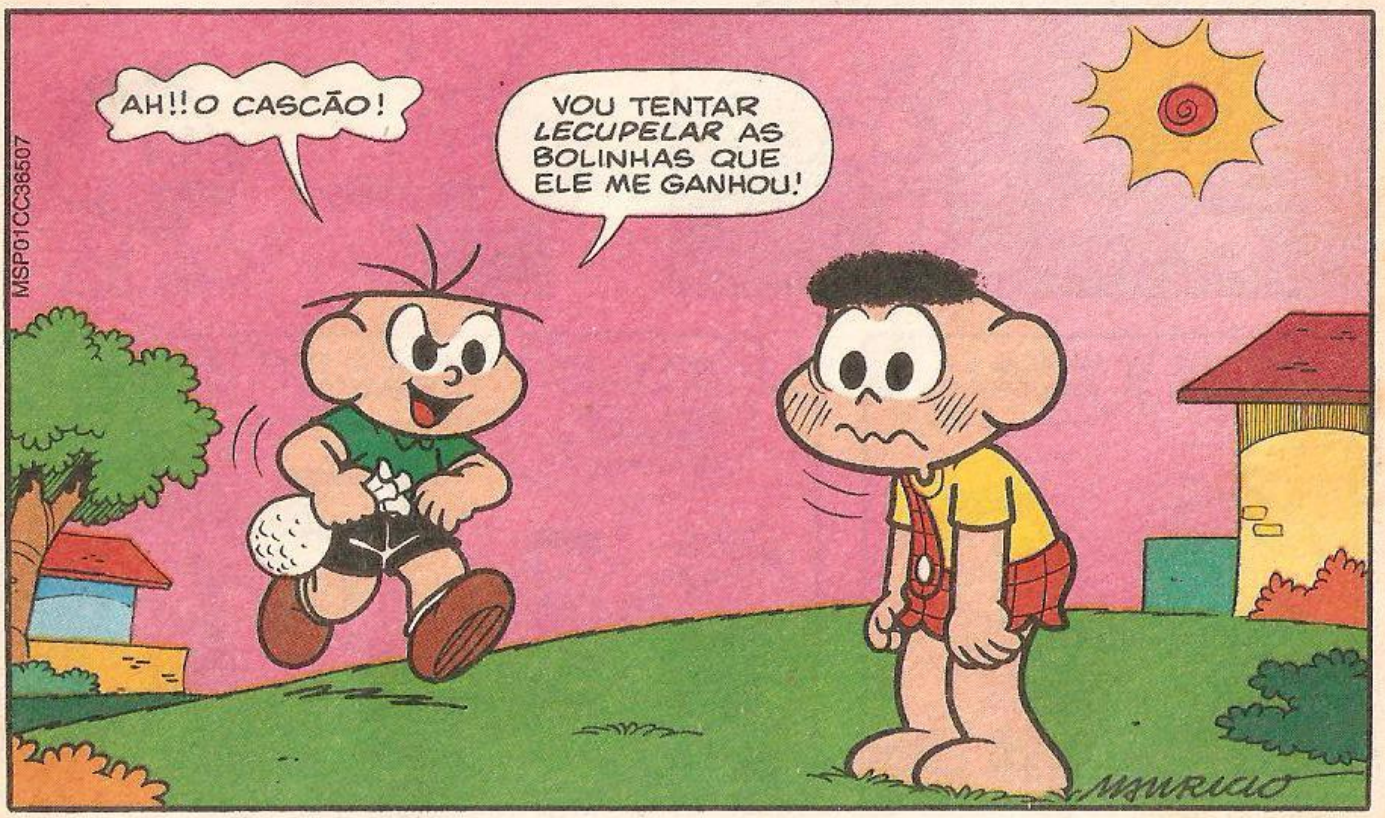


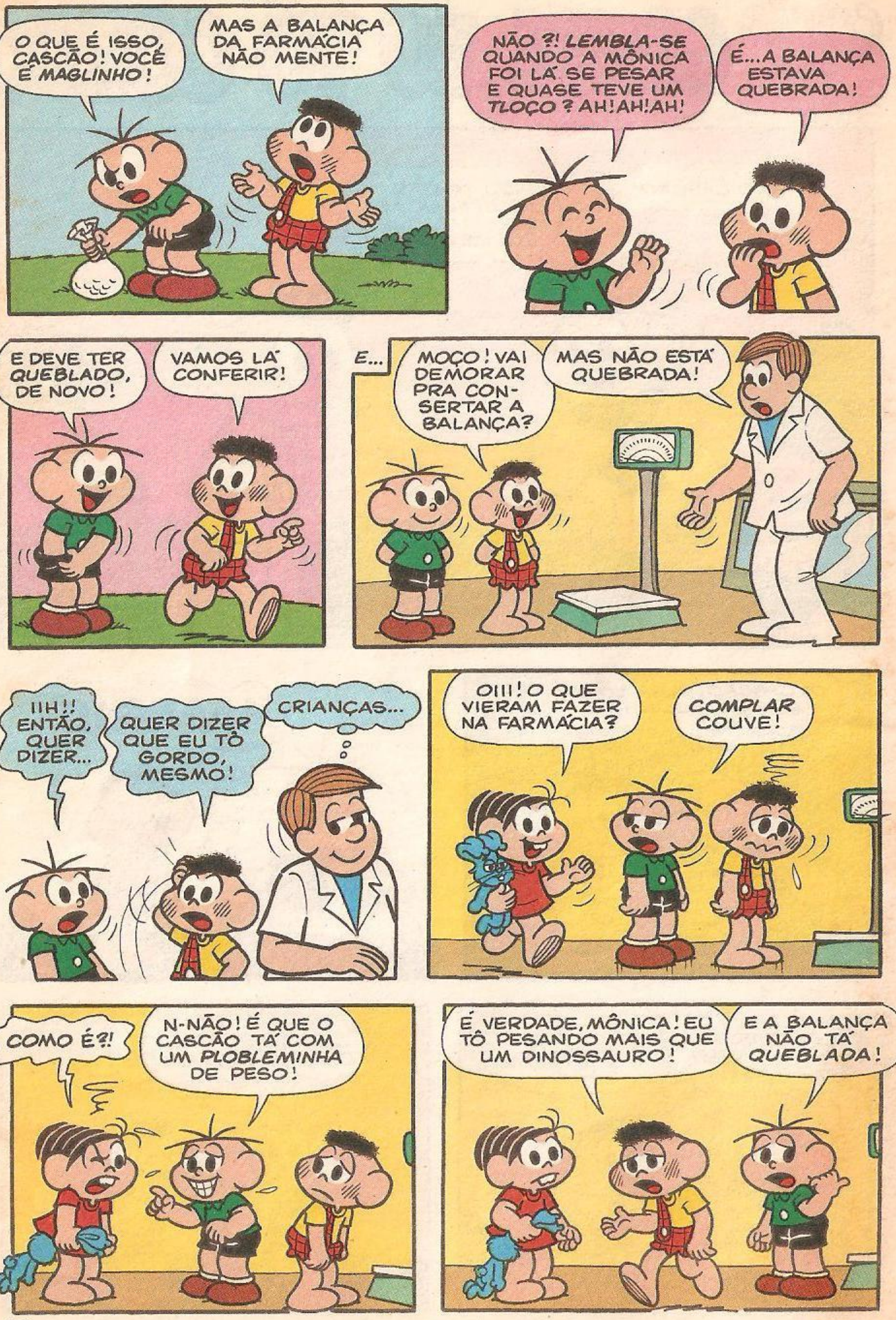



FIM


CASCÃO
MAURICIO
CASCÃO! AONDE VOCÊ VAI?
BRINCAR NA PISCINA!
AH, ESSA EU QUELO VER!
PISCINA DESATIVADA
POF
FIM
MSP01CC36606

CASCÃO em GENTE, EU TÔ GORDO!




O QUE É ISSO, CASCÃO! VOCÊ É MAGLINHO!
MAS A BALANÇA DA FARMÁCIA NÃO MENTE!
NÃO ?! LEMBLA-SE QUANDO A MÔNICA FOI LÁ SE PESAR E QUASE TEVE UM TLOÇO ? AH!AH!AH!
É...A BALANÇA ESTAVA QUEBRADA!
E DEVE TER QUEBLADO, DE NOVO!
VAMOS LÁ CONFERIR!
E...
MOÇO! VAI DEMORAR PRA CONSERTAR A BALANÇA?
MAS NÃO ESTÁ QUEBRADA!
IIH!! ENTÃO, QUER DIZER...
QUER DIZER QUE EU TÔ GORDO, MESMO!
CRIANÇAS...
OIII! O QUE VIERAM FAZER NA FARMÁCIA?
COMPLAR COUVE!
COMO É?!
N-NÃO! É QUE O CASCÃO TÁ COM UM PLOBLEMINHA DE PESO!
É VERDADE, MÔNICA! EU TÔ PESANDO MAIS QUE UM DINOSSAURO!
E A BALANÇA NÃO TÁ QUEBLADA!

ISSO FOI CASTIGO! NUNCA MAIS VOU TE CHAMAR DE GORDUCHA!
ISSO É BOM!

TEREI QUE ME CONTENTAR EM TE CHAMAR SÓ DE DENTUÇA E BAIXINHA!
AH! AH! AH! AH! AH!

POF
PAF

CALAMBA! UMA BAITA COELHADA DESSA, E VOCÊ NEM SE MEXEU?

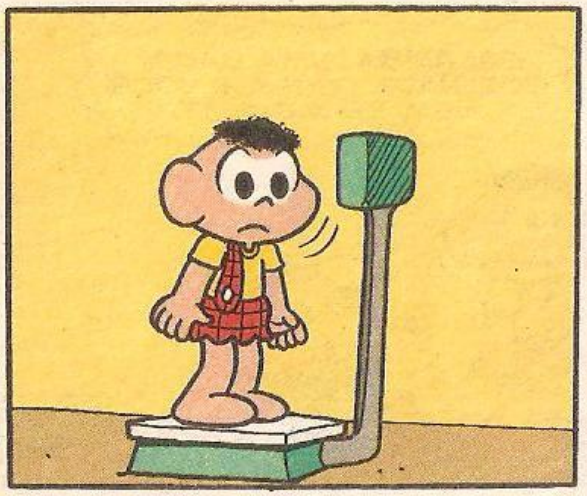
EPA! CASCÃO! VOCÊ TÁ LACHANDO!
TRIC
TRIC
TRIC
TRIC
TRIC

CRUM

NOSSA! O SEU CASCÃO CAIU TODO, CASCÃO!
ENTÃO, EU NÃO ESTAVA PESANDO TANTO!

NÃO! É QUE VOCÊ ESTAVA TÃO SUJO, TÃO POLQUINHO, TÃO CASCULENTO, TÃO...
EU JÁ ENTENDI, CEBOLINHA!

MAS PRA TIRAR A DÚVIDA...
?



BELEZA!!
ESTOU COM O MEU PESO NORMAL!

AGORA, EU QUERO É FAZER UMA PARTIDA DE FUTEBOL PRA COMEMORAR!
É ISSO AÍ!!

COM CUIDADOS PRA NÃO RECUPERAR A SUJEIRA!
CAHAM!

ACHO QUE VOU RECUPERAR A SUJEIRA MAIS CEDO DO QUE PENSAVA!
AH! CALA A BOCA E ME TLAZ A PAZINHA!!
LIX
FIM

CASCÃO

Nossos Endereços

Redação e Correspondência
São Paulo: Av. Jaguaré, 1485, São Paulo - SP. CEP 05346- 902. Tel.: (0XX11) 3767-7907. Fax: (0XX11) 3767-7911.
Rio de Janeiro: Rua Lauro Müller, 116, 37ª andar, sala 3706, Rio de Janeiro-RJ. CEP 22280-160. Tel.: (0XX21) 543-3406. **Brasília:** Centro Empresarial Assis Chateaubriand, bloco 2, salas 701 a 716 - SRTS, Quadra 701, Brasília-DF. CEP 70340-906. Tel.: (0XX61) 316-9501. Fax: (0XX61) 323-2054.

Assinaturas

Central Globo de Atendimento ao Cliente e Vendas - São Paulo: Tel.: (0XX11) 3362-2000. Fax: (0XX11) 3766-3755. Rio de Janeiro: Tel.: (0XX21) 824-0400. Belo Horizonte: Tel.: (0XX31) 218-5700. Brasília: Tel.: (0XX61) 429-0400. Curitiba: Tel.: (0XX41) 331-1000. Porto Alegre: Tel.: (0XX51) 287-1000. Recife: Tel.: (0XX81) 463-5150. Salvador: Tel.: (0XX71) 355-8182

Internet: http://www.editoraglobo.com.br
SEÇÃO FALE CONOSCO

Para fazer assinaturas: Fortaleza: Tel.: (0XX85) 466-3700. A Editora Globo garante aos assinantes desta publicação a restituição, em reais, de parte do preço total pago antecipadamente e correspondente aos exemplares a serem entregues, devidamente corrigido monetariamente em caso de descontinuação desta publicação. Ao fazer sua assinatura, exija a credencial do vendedor e pague somente com cheque nominal à Editora Globo S.A. mediante recebimento da 1ª via de nosso pedido de venda. Ao fornecer seus dados cadastrais para a compra de publicações da Editora Globo, seu nome passa a ser incluído em lista específica de clientes especiais para envio de material de divulgação e promoção de produtos da Editora Globo ou de terceiros. Caso não concorde, basta escrever para a Central Globo de Atendimento ao Cliente – Caixa Postal 6400 – CEP 01059-970 – São Paulo – SP.

Números Atrasados

A Editora Globo atenderá aos pedidos, havendo disponibilidade em estoque, ao preço da edição atual: **Nas bancas:** Por intermédio de jornaleiros ou do distribuidor Chinaglia de sua cidade com 10% de acréscimo. **Pessoalmente:** São Paulo: Pça. Alfredo Issa, 18 - Centro - Tel.: (0XX11) 230-9299. Rio de Janeiro: Rua Teodoro da Silva, 821 - Grajaú - Tels.: (0XX21) 577-4225/577-2355/575-7704.

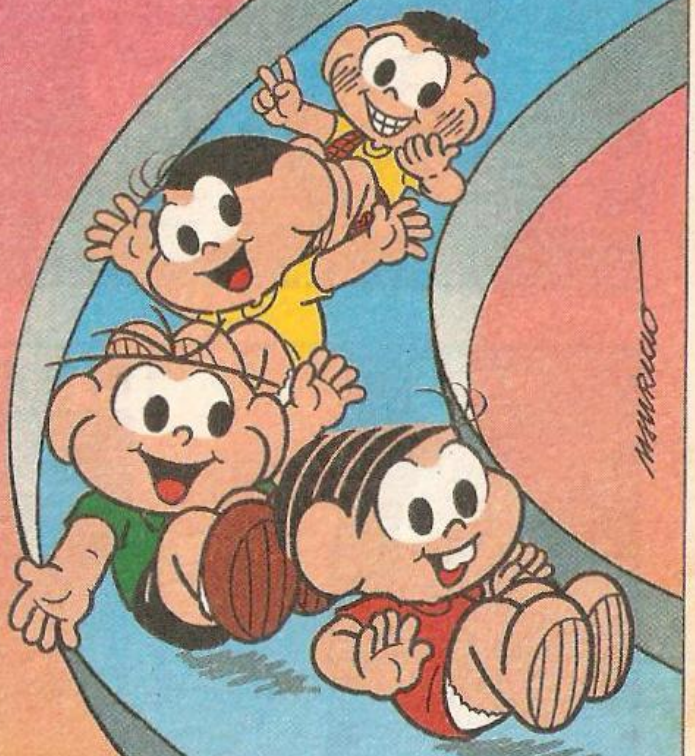
Estúdios Mauricio de Sousa

MAURICIO DE SOUSA EDITORA

Presidente: Mauricio de Sousa **Diretoria:** Alice Keico Takeda, Charles Bluwol, Márcio R. A. Souza, Mônica Spada e Sousa, Sebastião Bonfá, Yara Maura Silva **Histórias em Quadrinhos: Diretora Executiva:** Alice Keico Takeda **Redação:** Mauricio de Sousa, Emerson B. de Abreu, Flávio T. de Jesus, João Eduardo Xavier, Patrícia Machado, Paulo Roberto Back, Robson B. de Lacerda, Rosana M. Silva, Rubens S. Kiyomura **Desenho:** Carlos A. Pereira, Emy T. Y. Acosta, Jeane Mestre, José Aparecido Cavalcante, Júlio S. Maurício, Marcos Loschiavo, Olga M. Yuhara, Ricardo Roásio, Roberto Martins Pereira, Sidnei L. Salustre **Arte-final:** Alvim L. Filho, Clarisse H. Tanizawa, Cristiane Colheado, Cristina H. Ando, Jaime Podavin, Kazuo Yamassake, Lilian A. Almeida, Marco Antonio de Oliveira, Marcos Fernando Silva, Romeu T. Furusawa, Sérgio T. Graciano **Letras:** Carlos Kina, Eliza T. K. B. Lacerda **Acabamento:** Antonio Mauricio de Sousa Neto, Denilton F. da Silva, Thiago M. Moreno **Cor:** Lilian R. Mafra, Miriam S. Tominaga, Rita C. Mauricio, Sandra Y. Barreira **Assistentes de Arte:** Adriano N. de Sousa, Ademildo B. Silva **Coordenação de Arte:** Beatriz M. Ferri, Leonardo C. Cedran, Maria de Fátima A. Claro **Merchandising - Diretora Executiva do Estúdio:** Alice Keico Takeda **Diretor de Arte:** Ricardo Machado **Designer:** Emy T. Y. Acosta **Comercial: Diretora:** Mônica Spada e Sousa **Internacional: Vice-presidente:** Yara Maura Silva **Diretora:** Mayra C. Silva **Assistente:** Valéria S. e Sousa **Divisão Latino-americana: Diretor Executivo:** Sebastião Bonfá **Departamento de Teatro:** Parque da Mônica - Tel.: (0XX11) 3816-7766 **Departamento de Som - Diretor Executivo:** Márcio R. A. Souza **Exposições:** Jacqueline Mouradian **Vídeo/Internet:** Fabio Madid **Núcleo de Atendimento:** Anna Paula Caserta, Daniela E. Gomes, Marta R. Russo, Therezinha S. Branco. Tel.: (0XX11) 3613-5054 **Redação:** Ivana Mello **Supervisão Geral:** Mauricio de Sousa **Estúdios Mauricio de Sousa** Rua do Curtume, 745, Bloco F - Lapa - São Paulo - SP - CEP: 05065-001- Tel.: (0XX11) 3613-5000

http://www.monica.com.br

REVISTAS TURMA DA MÔNICA

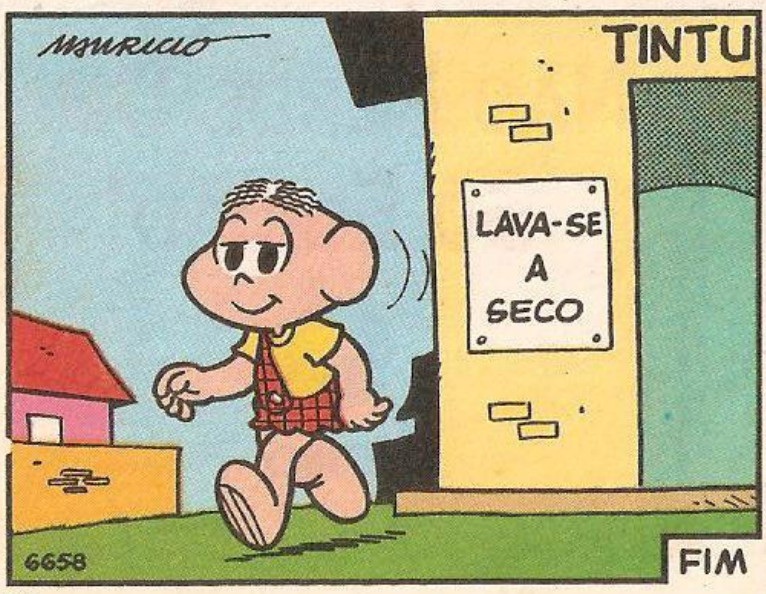


QUEM QUER DIVERSÃO, NÃO PERDE UMA SÓ EDIÇÃO!

EDITORA GLOBO

© 1999 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

CASCÃO



EDITORA GLOBO

Conselho de Administração: Roberto Marinho (presidente), João Roberto Marinho (vice-presidente), Roberto Irineu Marinho, José Roberto Marinho, Luiz Eduardo Velho da Silva Vasconcelos, Mauro Molchansky, Pedro Ramos de Carvalho (conselheiros)

Diretoria Executiva
Marcos Dvoskin (diretor-geral), Hélio Tuchler (diretor de mercado/leitores), Paulo Afonso Gregoraci (diretor de marketing e publicidade), Carlos Alberto R. Loureiro (diretor administrativo e financeiro), Eduardo Gusso (diretor de estratégia e desenvolvimento organizacional)

CASCÃO

Diretora Editorial: Flavia Ceccantini

Redação

Editora: Solange M. Lemes
Revisoras: Cecília Bassarani, Sandra A. T. Couto
Arte: José Moreno Capucci (editor), Adriana B. Silveira (chefe de arte), Gerson Afonso de Campos (diagramador) **Secretários de Produção:** José Roberto dos Santos, Octavia Yamashita
Secretária: Shirley Flaborea

Vendas da Publicidade

Gerentes Comerciais: Mauricio de Castro, Orlando Xavier
Gerente Comercial Escritórios Regionais: Abílio José de Araújo Jr.
Consultores de Negócios: Alessandra Miguel, Arlete Sannomiya, Cléber Costa, Jony Brito, José Luiz Saccardo, Kátia Illa Longhi, Maria do Carmo Mendonça, Mauricio Sanches, Renato Frioli, Rodolfo de Albuquerque, Sheila Briz, Simone Franco, Simone Ribeiro, Thaís Éboli **Representantes:** Eduardo Caio Sodré, Marcelo Oréfice, Mauro Machado, Simone Oliveira **Escritórios Regionais:** Brasília - Marcelo Ribeiro Novaes (gerente) Tel.: (0XX61) 316-9584. Fax: (0XX61) 323-2054. Rio de Janeiro - Marcela Martinez (gerente) Tel.: (0XX21) 543-4820/543-3344. Fax: (0XX21) 543-3344, r. 130 **Representantes de Publicidade:** Belo Horizonte: Tel.: (0XX31) 241-3499. Fax: (0XX31) 241-4005. Campinas: Tel./Fax: (0XX19) 242-1533. Curitiba: Tel./Fax: (0XX41) 264-2704. Florianópolis: Tel./Fax: (0XX48) 232-0519. Fortaleza: Tel.: (0XX85) 253-4101. Novo Hamburgo: Tel.: (0XX51) 582-4109. Fax: (0XX51) 594-4089. Porto Alegre: Tel.: (0XX51) 233-6911. Fax: (0XX51) 233-5966. Recife: Tel./Fax: (0XX81) 326-7188. Ribeirão Preto: Tel./Fax: (0XX16) 632- 6333. Salvador: Tel./Fax: (0XX71) 345-5600/345-7600.
Vendas Internacionais: Orlando, FL., Multimedia, Inc. - Fernando Mariano - 7061 Grand National Drive, Suite 127, Orlando, FL 32819-8377.Tel.: 00211 407-363-1555. Fax: 00211 407-363-9809. e-mail: info@multimediausa.com - Toll free 1-800-985-8588

Áreas de Apoio

Operações: Márcio Mantovanelli (diretor), Danilo Borges (diretor de produção gráfica) **Administração:** Vânia Weber (diretora) **Recursos Humanos:** Margarete Miele (diretora) **Finanças:** Amir Ribeiro Souza Filho (diretor) **Tecnologia de Informação:** Edison C. Moreno (diretor) **Marketing de Circulação:** Mônica Oliveira (diretora), Daniela Ribeiro Ferreira (gerente de marketing) **Assinaturas:** Fernando Martins (diretor) **Atendimento ao Cliente:** Cristina Albuquerque (gerente) **Comunicação/Circulação:** Isabel Povineli (gerente de marketing de publicidade), Lídice Salgot (gerente de pesquisa), Maria Paula Iliadis (gerente de mídia) **Sucursal Rio de Janeiro:** Mauro Costa Santos (diretor)
A revista **Cascão** (ISSN 0104-2874) é uma publicação quinzenal da EDITORA GLOBO S.A. Distribuidor exclusivo para todo o Brasil: Fernando Chinaglia Distribuidora S/A – Rua Teodoro da Silva, 907 – Rio de Janeiro – Tel.: (021) 575-7766. Distribuição em Portugal: Midesa S/A – Rua da República da Coréia, 34 – Ranholas – CEP 2710 – Sintra – Portugal.
Diretora Responsável: Flavia Ceccantini
Data desta Edição: Janeiro/01

http://www.editoraglobo.com.br

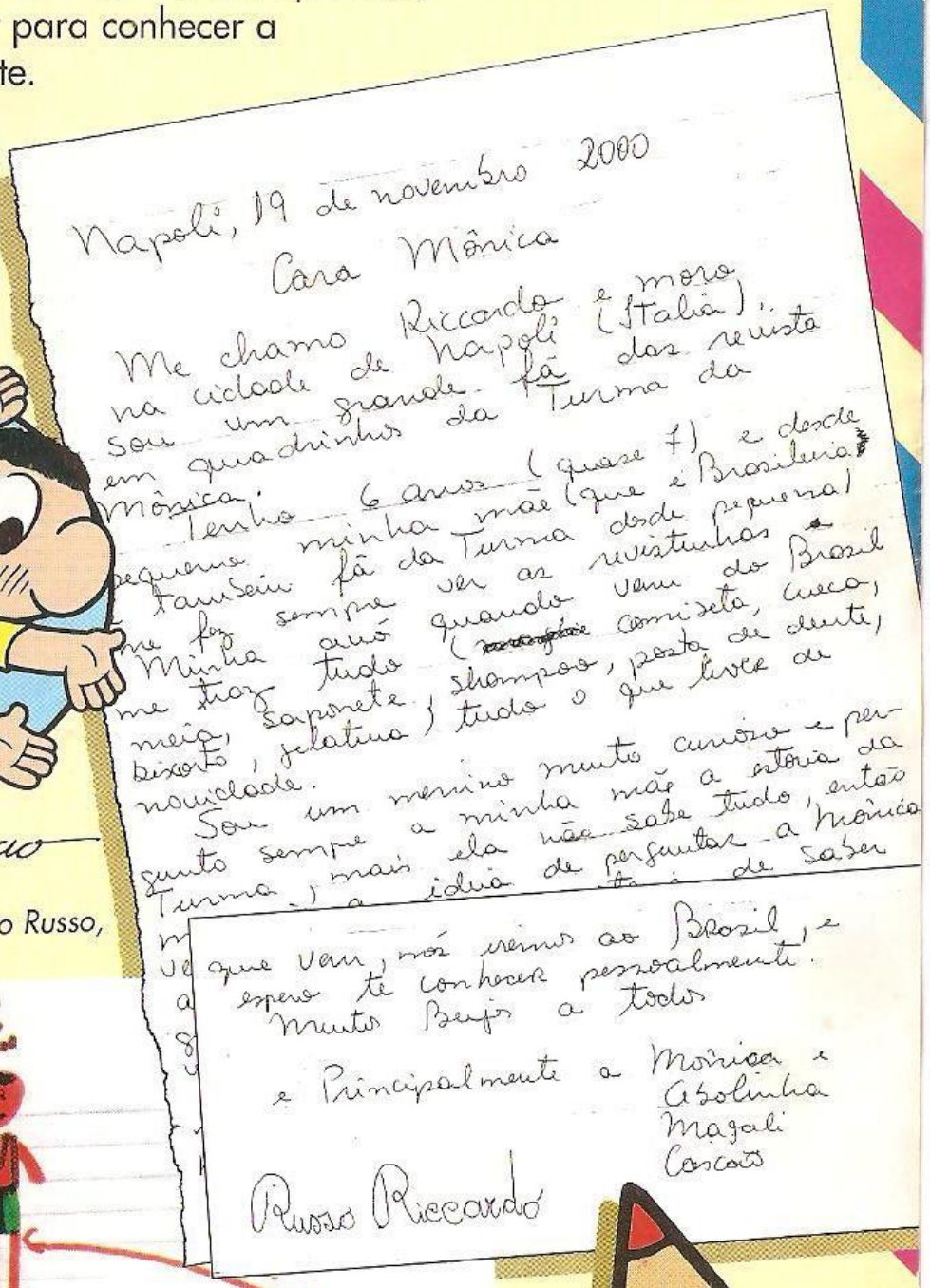
EMPRESAS COCHRANE
Associada a RR. DONNELLEY & SONS COMPANY
Impressão: Chile

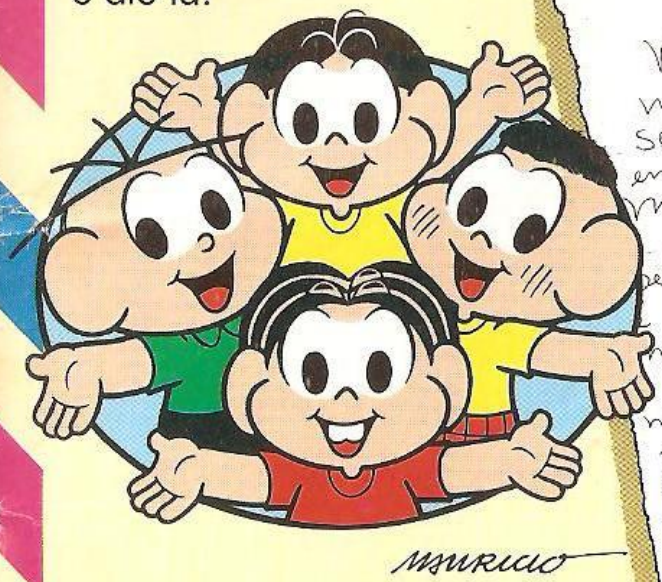
ANER

Prova de Carinho

FÃ ITALIANO ESCREVE PRA MÔNICA E SUA TURMA

A Mônica ficou toda prosa porque acabou de descobrir que tem um amiguinho novo, que mora em Nápoles, na Itália. O nome dele é Riccardo Russo, filho de uma brasileira. E foi por causa de sua mãe que ele conheceu e começou a gostar da turminha. Mas o melhor de tudo é que o Riccardo diz, na cartinha, que vem ao Brasil no ano que vem, em férias, e vai aproveitar para conhecer a turminha toda pessoalmente. Nós também estamos ansiosos por este momento, amiguinho! Um grande abraço e até lá!


Napoli, 19 de novembro 2000
Cara Mônica
Me chamo Riccardo e moro na cidade de Napoli (Italia), sou um grande fã das revista em quadrinhos da Turma da Mônica.
Tenho 6 anos (quase 7) e desde pequeno minha mãe (que é Brasileira) também fã da Turma desde pequena) me fez sempre ver as revistinhas e Minha avó quando vem do Brasil me traz tudo (~~[illegible]~~ camiseta, cueca, meia, saponete, shampoo, pasta de dente, biscoito, gelatina) tudo o que tiver de novidade.
Sou um menino muito curioso e pergunto sempre a minha mãe a estoria da Turma, mais ela não sabe tudo, então a idéia de perguntar a Mônica [illegible] de saber
que vem, nós iremos ao Brasil, e espero te conhecer pessoalmente.
Muitos Beijos a todos
e Principalmente a Mônica e Cebolinha Magali Cascão
Russo Riccardo

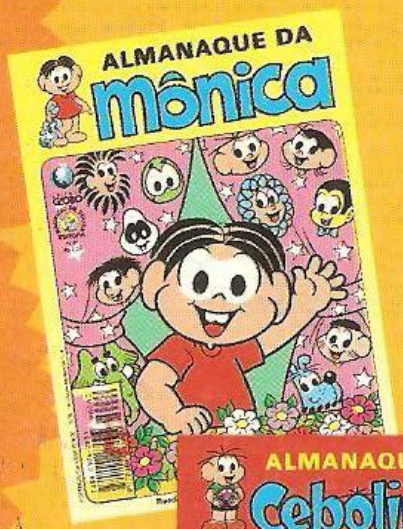


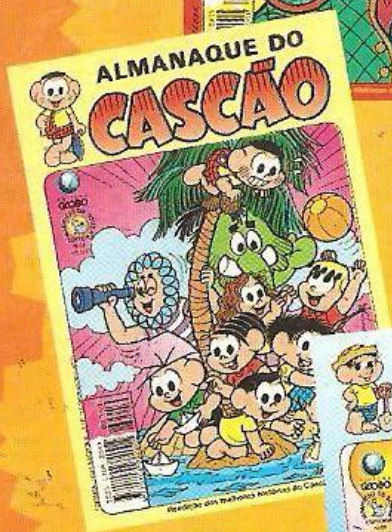
Desenho enviado por Riccardo Russo, 6 anos, Nápoles - Itália

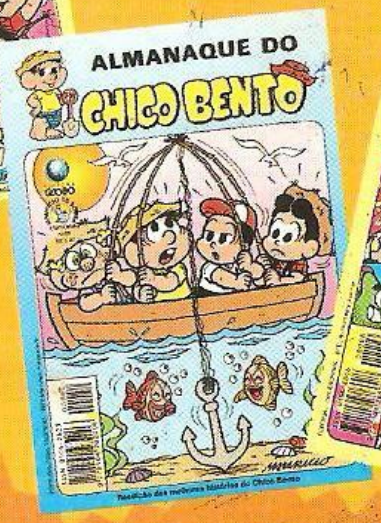
© MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES - BRASIL / 2000

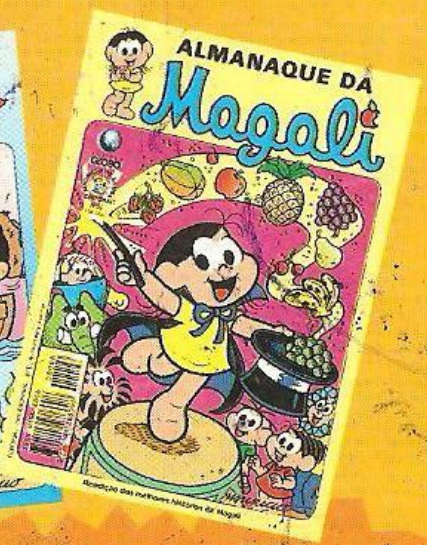
Ei psiu!

Ainda dá tempo de você ler as melhores historinhas com toda a turma!









Nas bancas você sempre encontra um o almanaque * com a turminha mais alegre do Brasil: a Turma da Mônica, claro! Tem Almanaque da Mônica, com historinhas incríveis. Do Chico Bento, cheio de aventuras deliciosas na roça. Do Cebolinha, sempre arranjando confusão. Do Cascão, repleto de bom humor. E da comilona: a Magali! Corra até a banca mais próxima e compre o seu antes que acabe. E boa diversão pra você!

* Os almanaques trazem a reedição das melhores histórias.

EDITORA GLOBO